

Washington Hispanic

Washington
Maryland
Virginia



Viernes 24 de abril de 2026

www.washingtonhispanic.com

Volumen 32 número 978

Virginia aprueba reforma electoral



Virginia aprueba reforma electoral: la redistribución quedará en manos de una comisión bipartidista, en una medida que podría influir en la representación política y en el futuro control del Congreso.

FOTO: CORTESÍA

La medida busca mayor transparencia y equilibrio en la representación política.

REDACCIÓN / WASHINGTON HISPANIC

Los votantes de Virginia aprobaron una enmienda constitucional que cambiará la forma en que se dibujan los distritos electorales del estado, una medida que podría influir en la representación política local y en el equilibrio de poder nacional.

Con la reforma, la tarea de diseñar los mapas electorales dejará de estar en manos de los legisladores y pasará a una comisión bipartidista compuesta por funcionarios electos y ciudadanos. Sus defensores aseguran que este sistema permitirá crear distritos más justos y reducir la manipulación partidista.

No obstante, los críticos advierten que la política seguirá influyendo en el proceso y que los desacuerdos internos podrían retrasar la aprobación de los nuevos mapas. Si la comisión no alcanza consensos, la responsabilidad recaerá en los tribunales, una posibilidad que varios analistas consideran probable.

J. Miles Coleman, del Centro de Política de la Universidad de Virginia, señaló que la Corte Suprema estatal podría jugar un papel decisivo, especialmente porque ya ha intervenido en este proceso y los republicanos han logrado algunos fallos favorables.

Funcionarios estatales indicaron que habrá varias oportunidades para la participación pública antes de finalizar los mapas. En un estado tan competitivo como Virginia, pequeños cambios en los distritos podrían tener impacto nacional e influir en el control del Congreso en futuras elecciones. El resultado confirma que la redistribución electoral seguirá siendo un tema central en la política estatal y federal del país.

|| Pág. 4-A

Tim Cook dejará de ser director ejecutivo de Apple el próximo septiembre.

|| Pág. 2A

Renuncia organizador de comicios en Perú por polémicos fallos en elecciones.

|| Pág. 9A

Ayuda a hispanos en EE.UU. a enfrentar el párkinson.

|| Pág. 2 SALUD

'Michael', llega el esperado biopic que explora el lado más íntimo del rey del pop.

|| Pág. 11A

Accidente en el Metro

Once heridos tras choque de trenes en Metro Center

REDACCIÓN/
WASHINGTON HISPANIC

Once personas resultaron heridas tras un accidente ocurrido durante la madrugada en un tren del Metro de Washington D.C., lo que provocó importantes retrasos en el servicio durante la mañana del miércoles.

Según informaron las autoridades, un vehículo de trabajo chocó contra un tren de la Línea Plateada que estaba detenido en la estación Metro Center poco después de la medianoche. La Junta Nacional de Seguridad en el Transporte abrió una investigación para esclarecer las causas del incidente.

El gerente general y di-



Señalaron que no hay indicios de "actos malintencionados" ni fallas en la infraestructura.

FOTO: CORTESÍA

rector ejecutivo de Washington Metropolitan Area Transit Authority, Randy Clarke, informó que todas las lesiones fueron leves y que las personas afectadas pudieron salir caminando de la estación. También indicó que no existen señales de actos intencionales ni fallas en la infraestructura.

Horas después, Metro anunció que el servicio quedó restablecido en las líneas Azul, Naranja y Plateada. Las autoridades señalaron que revisarán grabaciones y comunicaciones internas mientras avanza la investigación para determinar responsabilidades y evitar incidentes similares en el futuro.

|| Pág. 4-A

Será reemplazado por John Ternus, vicepresidente sénior de Ingeniería de Hardware

Tim Cook dejará de ser director ejecutivo de Apple

NUEVA YORK / EFE

La tecnológica Apple anunció este lunes que Tim Cook dejará de ser su director ejecutivo el próximo septiembre, cuando será reemplazado por John Ternus, vicepresidente sénior de Ingeniería de Hardware.

A partir del 1 de septiembre, Cook pasará a ser el presidente ejecutivo del consejo de administración de Apple, según informó la compañía en un comunicado.

La empresa indicó que la transición de Cook a Ternus fue aprobada por unanimidad por el consejo de administración.

“Ha sido el mayor privilegio de mi vida ser director ejecutivo de Apple y que se me haya confiado el liderazgo de una empresa tan extraordinaria. Amo a Apple con todo mi ser”, escribió Cook, de 65 años, en el comunicado.

El empresario subrayó que Ternus tiene “la mente de un ingeniero, el alma de un innovador y el corazón para liderar con honor”, y lo calificó como un “visionario” cuyas contribuciones

a Apple “ya son demasiadas para contarlas”.

Ternus, de 51 años, se unió al equipo de diseño de productos de Apple en 2001 y pasó a ocupar el cargo de vicepresidente de Ingeniería de Hardware en 2013.

En 2021, fue nombrado vicepresidente sénior de este departamento.

Según la empresa, el próximo CEO de Apple desempeñó un papel “fundamental” en la introducción de productos como el iPad y los AirPods, así como en múltiples generaciones de productos de iPhone, Mac y Apple Watch.



Director ejecutivo de Apple, Tim Cook.

FOTO: EFE/JOHN G. MABANGLO

En concreto, el trabajo de Ternus en Mac ha contribuido a que esta categoría “sea más potente y popular a nivel mundial que en cualquier otro momento de sus 40 años de historia”.

Durante su cargo como vicepresidente sénior de Ingeniería de Hardware, la compañía presentó el portátil MacBook Neo, así como los iPhone 17 Pro y Pro Max, el iPhone Air y el iPhone 17.

Además, el estadounidense ha liderado gran parte de los esfuerzos de la empresa en áreas como la fiabilidad y la durabilidad y ha contribuido a impulsar la innovación en el diseño de materiales y hardware, reduciendo la huella de carbono de sus productos, señaló Apple.

Antes de trabajar en la empresa de Cupertino, Ternus, licenciado en Ingeniería Mecánica por la Universidad de Pensilvania, se desempeñó como ingeniero mecánico en Virtual Research Systems.

Por su parte, Cook se unió a la tecnológica en 1998

y se convirtió en su CEO en 2011, reemplazando al fallecido Steve Jobs.

Durante su trayectoria como director ejecutivo, ha supervisado la introducción en el mercado de múltiples productos, entre ellos nuevas categorías de Apple Watch, AirPods o Apple Vision Pro, además de servicios como iCloud, Apple Pay, Apple TV y Apple Music.

Bajo su liderazgo, la compañía ha pasado de tener una capitalización de unos 350.000 millones de dólares a una de 4 billones, siendo ahora la tercera mayor cotizada del mundo.

MONICA TRAVEL

LLAMENOS PARA RECIBIR TEXTOS CON TARIFAS ESPECIALES A SU PAIS!

El Salvador...\$298	San Jose\$298	Chile.....\$499	Mexico\$199
Guatemala...\$298	Bogota.....\$350	Ecuador.....\$390	Santo Domingo.\$199
Managua.....\$298	Buenos Aires..\$590	Peru\$425	Madrid\$499
Honduras.....\$298	Bolivia\$499	Uruguay.....\$599	Houston/Miami.\$199

*Precios sujetos a cambio sin previo aviso. Impuestos y cargos no estan incluidos. **GARANTIZAMOS LAS MEJORES TARIFAS DENTRO DEL AREA**

AGENCIA AUTORIZADA POR EUROPAMUNDO VACACIONES Y ROYAL CARIBBEAN CRUISES

SIGUENOS EN EL FACEBOOK PARA RECIBIR NUESTROS DESCUENTOS

Rockville
1331-K Rockville Pike
Rockville, MD 20852

Hyattsville
7411 Riggs Road #214
Hyattsville, MD 20783

Falls Church
7202 Arlington Blvd. #302
Falls Church, VA 22042

301-294-1166 • 703-573-0001

Conrad Gaarder Escudero

ABOGADO, 30 años de experiencia

ACCIDENTES CON LESIONES PERSONALES, CASOS CRIMINALES, CASOS DE TRANSITO (RECKLESS, LICENCIA SUSPENDIDA, DWI), DIVORCIO DE MUTUO ACUERDO

10617 Jones St. Suite 301B (703) 522-4122 (703) 587-6188
Fairfax VA 22030 **PRIMERA CONSULTA GRATIS**

ATENDEMOS EN ESPAÑOL

VALDEMAR SOUTH TRAVEL 2026

valdemartravel.com

Recuerde que viajes se escribe con “V” de Valdemar

BUENOS AIRES \$879	Honduras 390	Guadalajara 395
MONTEVIDEO \$843	Managua 395	Veracruz 329
SANTIAGO \$619	San Jose 420	Leon 395
ASUNCION \$795	Caracas 879	Los Angeles 197
	Panama 380	Miami 138
	Madrid 520	Monterrey 395

*Tarifas sujetas a cambio sin previo aviso. No incluyen impuestos.

ENVIAMOS DINERO A BOLIVIA, PERÚ MEXICO, ECUADOR, COLOMBIA, REPUBLICA DOMINICANA, ETC.

1010 Vermont Ave. NW Suite 100/ Wash., DC. 202-638-7385
1782 Columbia Rd., NW., Wash. DC. 202-387-9003
7676 New Hampshire Ave. Langley Park MD. 301-439-6460
474 N. Frederick Ave. , Gait. MD 301-977-2123
239 S. Broadway, Baltimore, MD 410-327-1305
6001 Leesburg Pike. Falls Church, VA 703-931-1295
2122 Forest Dr. Annapolis, MD / Tel. 301-261-8150
10 Hillcrest Dr. Frederick MD 21703 301-663-1011
1083 Ave. Larco- 202, Miraflores, Lima Perú 447.2559
3013-c Mountain Rd. Pasadena, MD 410-360-1295

LIMA \$460	SAN SALVADOR \$368
LA PAZ \$598	GUATEMALA \$372
BOGOTA \$372	MEXICO \$278

SI PIENSA VIAJAR LLAME A VALDEMAR (202) 638-7385

Escuche por

Radio La Grande

Los clásicos de los años 60 y 70
Más de 3,400 canciones.

radiolagrande.net

EN CAROLINA DEL NORTE

WRTG 1000 AM – Raleigh
WSRP 910 AM – Jacksonville
WLNR 1230 SM – Kinston
WGSB 1060 AM – Durham
WREV 1220 AM – Greensboro
WLLY 1350 AM – Wilson
WLLN 1370 AM – Lillington
WLLQ 1530 AM – Chapel Hill

Camilo Sesto, Raphael, Sandro, Rabito, Sabu, Nelson Ned, Marisol, Shophy, Lizzett, Yolandita Monge, Claudia, Alberto Vasquez, Enrique Guzman...

En el Concejo de Washington D.C. en primera instancia

Aprueba proyecto para toque de queda juvenil permanente

REDACCIÓN/
WASHINGTON
HISPANIC

El Concejo del Distrito de Columbia, compuesto por 13 integrantes, aprobó por un margen de 8 votos a favor y 5 en contra la creación de un toque de queda permanente para menores de edad durante su sesión legislativa del martes.

Esta decisión abre paso a una segunda votación prevista para el 5 de mayo. De ser ratificada, la medida pasaría a revisión del Congreso antes de entrar en vigor en el otoño.

Entre quienes se opusieron se encuentra la concejal Janeese Lewis George, quien argumentó que investigaciones realizadas en otras ciudades indican que “los toques de queda no reducen los delitos cometidos por jóvenes, ni las alteraciones del orden público o conductas de alto riesgo”.

El concejal Zachary Parker también expresó su rechazo tanto al proyecto permanente como a una medida de emergencia relacionada. Según Parker, el gobierno no puede reemplazar el rol de los padres.

“Las familias y los tutores tienen la responsabilidad principal de orientar y supervisar a sus hijos. Lo repito: esto requiere el esfuerzo de toda la comunidad”, afirmó.

Por su parte, el concejal Robert White, quien además aspira a ser delegado ante el Congreso, votó en contra de la iniciativa.

“¿Cómo es posible que siempre haya recursos para encarcelar y esposar, pero no para prevenir la delincuencia juvenil?”, cuestionó. “No podemos seguir en este ciclo esperando resultados distintos”.

En contraste, el concejal del Distrito 3, Matt Frumin, respaldó la propuesta, señalando que “es necesario apoyar a los jóvenes, pero también garantizar la seguridad de nuestras comunidades y de los propios menores”.

Debate sobre la efectividad del toque de queda



Las familias y los tutores tienen la responsabilidad principal de orientar y supervisar a sus hijos. Lo repito: esto requiere el esfuerzo de toda la comunidad”,

ZACHARY PARKER

Concejal del distrito de Columbia

Antes de la votación, durante el debate, la concejal Brooke Pinto (Distrito 2), quien impulsó la legislación, fue interrogada sobre las pruebas que demuestran la eficacia de los toques de queda en materia de seguridad pública juvenil.

“La evidencia más convincente que he recibido proviene de padres que nos han agradecido por brindar a la policía esta herramienta”, respondió Pinto.

Durante la sesión, varios concejales mencionaron un video reciente difundido en redes sociales, en el que se observa a un agente de policía retirando a dos adolescentes de una bicicleta eléctrica y luego, desde lo alto de una escalera mecánica en la estación de metro Navy Yard, gritándoles: “¡Las vamos a atrapar!”.

El concejal Wendell Felder calificó las imágenes como “sumamente preocupantes” y pidió que se investiguen a fondo.

Pinto coincidió en que los hechos son alarmantes y aseguró que “este tipo de situaciones son inaceptables y ya han sido remitidas a la oficina de quejas contra la policía”.

Asimismo, añadió que continuará trabajando para garantizar que las zonas de toque de queda “se apliquen de manera correcta y segura”.

Aunque el Concejo dio

luz verde inicial a la medida permanente, no prosperó el intento de extender temporalmente los toques de queda actuales mediante legislación de emergencia, propuesta por la alcaldesa Muriel Bowser.

El presidente del Concejo, Phil Mendelson, decidió posponer la votación de esa medida, que buscaba prolongar las zonas de toque de queda por 90 días adicionales y requería al menos nueve votos para



El Concejo del Distrito de Columbia, compuesto por 13 integrantes, aprobó por un margen de 8 votos a favor y 5 en contra la creación de un toque de queda permanente para menores de edad durante su sesión legislativa del martes.

FOTO: ARCHIVO

su aprobación.

Mendelson explicó que estos toques de queda responden a “una situación

nueva y distinta”, en referencia a las concentraciones de adolescentes organizadas a través de redes

sociales, que han provocado la llegada masiva de jóvenes a zonas como Navy Yard.

POWER UP DC 2026

CUMBRE Y EXPO PARA PEQUEÑAS EMPRESAS

Apoyando a las pequeñas empresas
Resiliencia • Supervivencia • Crecimiento

Martes, 5 de Mayo
8:00 am – 3:00 pm

Business Center, MLK, Jr. Memorial Library
901 G Street NW

Acceso a capital • Oportunidades de contratación
Herramientas de IA para pequeñas empresas
Recursos para el autoempleo • Talleres de vanguardia • Networking rápido y coaching
Expo empresarial • Almuerzo ejecutivo POWERUP

REGÍSTRESE AHORA
DCHhealthlink.com/POWERUPDC

DC HEALTH LINK

DISB

WE ARE WASHINGTON GOVERNMENT OF THE DISTRICT OF COLUMBIA
DC MURIEL BOWSER, MAYOR

Elecciones

Virginia aprueba una reforma de distritos electorales

WASHINGTON HISPANIC / REDACCIÓN

Los votantes de Virginia aprobaron una enmienda constitucional que transformará la manera en que se trazan los distritos electorales del estado, una decisión que probablemente influirá en la representación política durante años y que incluso podría afectar el equilibrio de poder a nivel nacional.

Con el nuevo sistema, la responsabilidad de diseñar los mapas electorales dejará de estar en manos de los legisladores estatales y pasará a una comisión bipartidista integrada tanto por funcionarios electos como por ciudadanos. Quienes apoyan la reforma sostienen que este modelo permitirá crear distritos más justos y representativos, al reducir la influencia de intereses partidistas.

Sin embargo, los críticos advierten que la política aún podría influir en

el proceso, señalando que los desacuerdos dentro de la comisión podrían retrasar o dificultar su avance.

Se espera que los nuevos mapas congresionales entren en vigor en un próximo ciclo electoral. Si la comisión no logra llegar a un acuerdo, la responsabilidad podría recaer en los tribunales, un escenario que ya muchos observadores consideran posible.

“Una de las grandes incógnitas es cómo actuará la Corte Suprema del estado”, señaló J. Miles Coleman, del Centro de Política de la Universidad de Virginia. Añadió que los republicanos que han impugnado el proceso ya han obtenido algunos fallos favorables, y que el tribunal ya intervino previamente para permitir que la votación del referéndum se llevara a cabo.

Es probable que surjan nuevos desafíos legales a medida que el proceso avance, especialmente considerando intentos anteriores de cuestionar aspectos de la medida en tribunales inferiores.

La votación del re-

feréndum fue reñida. Algunos analistas consideran que votantes independientes y moderados mostraron reservas ante la idea de realizar cambios significativos al sistema actual. Coleman explicó que, aunque estos votantes pueden apoyar a ciertos candidatos, también podrían mostrarse cautelosos frente a una transformación amplia del mapa electoral como respuesta política.

Funcionarios estatales han destacado que el público tendrá varias oportunidades para participar antes de que los mapas sean finalizados, en un proceso que podría extenderse por varios meses. La transparencia, los plazos y los posibles desafíos legales serán factores clave. En un estado como Virginia, donde las elecciones suelen ser muy competitivas, incluso pequeños cambios en los límites de los distritos pueden tener repercusiones a nivel nacional, incluyendo qué partido controle el Congreso en futuros ciclos electorales.



“Una de las grandes incógnitas es cómo actuará la Corte Suprema del estado”, señaló J. Miles Coleman, del Centro de Política de la Universidad de Virginia.

FOTO: ARCHIVO

■ EN LA ESTACIÓN METRO CENTER

Once heridos tras choque de tren



Once personas resultaron lesionadas luego de un accidente ocurrido durante la madrugada en un tren del Metro.

FOTO: CORTESÍA

REDACCIÓN / WASHINGTON HISPANIC

Once personas resultaron lesionadas luego de un accidente ocurrido durante la madrugada en un tren del Metro, lo que además provocó importantes retrasos en la hora pico de la mañana del miércoles en el sistema de transporte subterráneo de Washington D.C.

De acuerdo con las autoridades del sistema, un vehículo de trabajo impactó contra un tren de la Línea Plateada que se encontraba detenido en la estación Metro Center poco después de la medianoche.

La Junta Nacional de

Seguridad en el Transporte (NTSB, por sus siglas en inglés) inició una investigación para esclarecer lo ocurrido.

En varias publicaciones en la red social X que posteriormente fueron eliminadas, el gerente general y director ejecutivo de Metro, Randy Clarke, indicó la mañana del miércoles que todas las lesiones fueron leves y que las personas afectadas pudieron salir caminando de la estación.

Clarke también señaló que no hay indicios de “actos malintencionados” ni fallas en la infraestructura, y que los investigadores revisarán comunicaciones y grabaciones de video.

“La seguridad es

nuestro valor principal y estamos orgullosos del nivel de seguridad del Metro, pero este incidente demuestra que siempre hay espacio para mejorar”, escribió Clarke en una publicación eliminada. “Aprenderemos de este hecho y de la investigación para seguir garantizando que la seguridad de nuestros usuarios y del personal sea siempre la prioridad en todo lo que hacemos”.

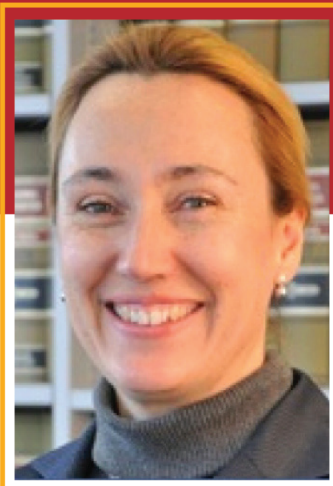
Alrededor de las 5:15 de la tarde, Metro informó que el servicio se había normalizado en las líneas Azul, Naranja y Plateada, luego de que los retrasos en ambas direcciones afectaran significativamente el traslado de los usuarios durante la mañana.

Elliot & Chatain PLLC

Buscas ayuda en Español
¡Llama ahora!

Abogados serios que te ofrecen
guía y orientación legal
en tus problemas de Inmigración

La primera consulta es gratis
Se habla español.



Email: FChatain@elliotchatain.com

202 431 0092

Fueron anulados por la corte suprema

Inician reembolso de 166.000 millones de dólares en aranceles

WASHINGTON, DC / EFE

El Gobierno de Estados Unidos comenzará este lunes el proceso de reembolso de unos 166.000 millones de dólares cobrados ilegalmente en aranceles anulados en febrero por el Supremo, en una decisión que invalidó una parte central del esquema de gravámenes del presidente Donald Trump.

El Servicio de Aduanas estadounidense pondrá en marcha la primera fase de los pagos para una gran parte de las empresas estadounidenses afecta-

das, a las que espera devolver un monto inicial de 127.000 millones de dólares.

Según el Gobierno, el portal que activará hoy servirá a aproximadamente el 63 % de las compañías elegibles, que podrán presentar la documentación necesaria para el reembolso de cobros por los aranceles anunciados hace poco más de un año por Trump bajo la Ley de Poderes de Emergencia Económica Internacional (IEEPA) de 1977.

Esta primera etapa se centrará en los pagos arancelarios que técnicamente continúan bajo revisión federal y por lo

tanto, aún no han sido liquidados de forma definitiva.

Una vez aceptadas las solicitudes de los importadores, el Servicio de Aduanas estima un plazo de entre 60 y 90 días para emitir los reembolsos.

El sistema, denominado CAPE, se ampliará luego para incluir pagos más antiguos que ya fueron liquidados.

Más de 3.000 empresas, entre ellas los gigantes Costco y FedEx, ya han demandado a la Administración republicana para asegurar esos reembolsos. Varios de estos procesos iniciaron antes del fallo de



Tribunal Supremo de Estados Unidos, en Washington, D.C.

FOTO: WASHINGTON HISPANIC/JOHNNY YATACO

la Corte.

Desde la aplicación de los gravámenes, estas compañías tuvieron que decidir entre absorber la subida de los costes, recortar las compras o pasar la diferencia a los consumidores, que según expertos, no está previsto que reciban de vuelta la diferencia que pagaron por los productos gravados con estos gravámenes anulados.

En una clara mayoría

de 6-3, la Corte Suprema decidió que Trump no tenía facultades en tiempos de paz para invocar la IEEPA. El presidente criticó duramente la sentencia del Supremo e impuso un nuevo arancel global temporal del 10 % bajo un nuevo marco legal.

El dictamen del Supremo afecta a los llamados gravámenes "recíprocos" impuestos por el republicano a los socios comerciales de la mayor economía del mundo con

el objetivo de "reducir el déficit comercial", además de los aranceles adicionales del 25 % a México y a Canadá para presionar a estos países a frenar el flujo de fentanilo.

El actual arancel del 10 % se aplica desde el 24 de febrero bajo la sección 122 de la Ley de Comercio de 1974, con una vigencia de 150 días, por lo que deberá expirar el próximo 23 de julio. Después de esto solo podrá ser prorrogado por el Congreso.

¿Ha sido víctima de fraude de Medicare?

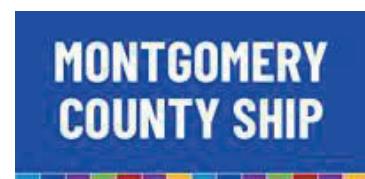
Aprenda a prevenir el fraude de Medicare y prepárese para posibles amenazas



Programa de Asistencia Estatal sobre Seguros de Salud

Información y asesoría para recipientes de Medicare y sus familias y cuidadores.

301-255-4250 | www.medicareabcd.org | SHIP@accessjca.org



Creado con aportes de la Administración de EE.UU. para La Vida Comunitaria a través del Estado de Maryland.

Para negociar con Irán

Trump da marcha atrás y anuncia un alto el fuego indefinido

EDUARDRIBAS/
EFE

Apocas horas de que venciera el alto el fuego y pese a haber asegurado que no lo prorrogaría, el presidente de Estados Unidos, Donald Trump, dio marcha atrás y anunció este martes una tregua indefinida en Irán para dar tiempo a la negociación con el régimen de los ayatolás.

En una publicación en su red Truth Social, el líder republicano anunció que extenderá el alto el fuego hasta que el Gobierno de Irán, que a su juicio se encuentra “gravemente dividido”, presente “una propuesta y concluyan las negociaciones, sea cual sea el resultado”.

Trump afirmó que tomó esta decisión a petición de Pakistán, que ejerce como mediador, concretamente del jefe del Ejército, el mariscal Asim Munir, y del primer ministro, Shehbaz Sharif, con quienes mantiene una buena relación desde que Washington medió el año pasado en el conflicto en-

tre Pakistán y la India.

Jornada de incertidumbre

El anuncio de Trump se produjo tras una jornada de infarto, en la que aumentaba la incertidumbre a medida que se acercaba el fin de la tregua vigente desde el 6 de abril y que iba a expirar este miércoles.

El vicepresidente estadounidense, JD Vance, tenía previsto viajar este mismo martes a Islamabad para una segunda ronda de negociaciones con las autoridades iraníes, pero canceló su viaje porque Teherán no se comprometió a participar en las conversaciones, lo que acrecentó aún más el desconfianza.

Por contra, Trump convocó una reunión de emergencia en la Casa Blanca con su equipo de Seguridad Nacional, en la que participaron el propio Vance, el secretario de Estado, Marco Rubio, y el secretario de Defensa, Pete Hegseth.

Además, los enviados especiales de la Casa Blanca, Steve Witkoff y Jared Kushner —yerno de Trump—, que también esperaban viajar a Islama-

bad, tuvieron que cambiar de planes y volar de Miami a Washington para sumarse a la reunión.

Trump prometía no prorrogar la tregua

El anuncio de un alto el fuego indefinido se produce a pesar de que Trump había declarado en varias ocasiones que no pretendía extender la tregua, algo que volvió a repetir este martes en una entrevista con la cadena CNBC.

“No quiero hacer eso. No tenemos tanto tiempo”, declaró el líder estadounidense, que aseguró que “Irán puede ponerse en una posición muy sólida si llegan a un acuerdo”.

Trump advirtió además de que, en caso de que no hubiera acuerdo, retomaría “los bombardeos” contra la República Islámica.

El líder estadounidense, un antiguo magnate inmobiliario, repite así el patrón negociador que lo caracteriza y que consiste en llevar hasta el último extremo la presión para luego cambiar de postura y dar espacio al diálogo.

El último alto el fuego en la ofensiva contra Irán lo anunció hace dos semanas, tras amenazar



El president Donald Trump dio marcha atrás y anunció este martes una tregua indefinida en Irán.

FOTO:EFE/SALWAN GEORGES

con que “una civilización entera” iba a morir, en referencia al pueblo iraní.

La segunda ronda de contactos, en el aire

La segunda ronda de conversaciones en Islamabad permanece en el aire mientras las posiciones de Washington y Teherán siguen enfrentadas.

JD Vance ya lideró la delegación estadounidense en la primera ronda de contactos en la capital pakistaní, celebrada el 11 y 12 de abril, que fue la reunión de más alto nivel entre Estados Unidos e Irán desde la revolución islámica de 1979 pero que concluyó sin

acuerdo.

Desde entonces, Trump ha ordenado a la Armada estadounidense llevar a cabo un bloqueo naval contra buques y puertos iraníes, que sigue vigente a pesar del alto el fuego.

El presidente del Parlamento iraní, Mohamad Baqer Qalibaf, que lidera la delegación de Teherán, advirtió este martes que su país no acepta “negociaciones bajo la sombra de la amenaza”.

Las partes no han logrado ponerse de acuerdo para resolver la libre navegación por el estrecho

de Ormuz, vía clave para el comercio de crudo bloqueada por Teherán tras la ofensiva estadounidense e israelí iniciada el 28 de febrero y que acabó con la vida del líder supremo de la República Islámica, el ayatolá Alí Jameneí.

Tampoco han encontrado una vía de consenso sobre el tema nuclear, ya que Washington exige el fin del enriquecimiento de uranio y que la República Islámica renuncie a obtener un arma nuclear, mientras que Teherán defiende su programa nuclear con fines pacíficos y científicos.

mulchmadness
DEPARTMENT OF THE ENVIRONMENT

A source reduction event

sábado
ABRIL 18
8 a.m. to 1 p.m.
o hasta agotarse la existencia

Instalaciones de Compostaje Orgánico del Condado de Prince George
6550 Maude Savoy Brown Rd.,
Upper Marlboro, MD

(Desde Crain Highway, siga por Maude Savoy Brown Road hasta las Instalaciones)

CONSEJO PARA REDUCIR LA FUENTE DE RESIDUOS:
Reduzca el uso de agua, evite la erosión del suelo y reduzca el uso de herbicidas en los jardines de su hogar usando abono.

Para obtener más información, visite mypgc.us/mulchmadness

LO QUE DEBE SABER

- El evento es solo para residentes del condado, es posible que se requiera prueba de residencia.
- Residentes cargando el abono por sí mismos, deben traer sus propias palas, horcas/horquillas, bolsas, contenedores y/o lonas para asegurar/transportar el material.
- Solo se permiten vehículos no comerciales, con un peso máximo de 3/4 toneladas. No se permitirán vehículos con letreros comerciales, todos los letreros comerciales deben cubrirse o removerse antes de ingresar a las instalaciones.

DISPONIBLE CLASES DE INGLÉS PARA ADULTOS EN PERSONA Y EN LÍNEA

- Alexandria
- Annandale
- Arlington
- Ashburn
- Centreville
- Chantilly
- Clifton
- Fairfax
- Falls Church
- Manassas
- Mclean
- Reston
- Springfield
- Sterling
- Washington, DC

Se requerirá una donación de \$0 a \$40 dependiendo de la localización y en otras gratis para el semestre de enero a abril

*Cuidado de niños sólo en algunas localidades

Para mayor información sobre los días y horas de matrícula: Visítenos a través del internet: www.ESLIM.org ó llame al (703) 841-0292

En medio de investigaciones en su contra

Renuncia la secretaria de Trabajo de EE.UU.

WASHINGTON, DC./
EFE

La secretaria de Trabajo de Estados Unidos, Lori Chavez-DeRemer, renunció a su cargo este lunes, convirtiéndose así en la tercera secretaria en abandonar el gabinete del presidente Donald Trump en los últimos dos meses.

El director de comunicaciones de la Casa Blanca, Steven Cheung, confirmó este lunes en una publicación en X la salida de la secretaria, que estaba siendo investigada por la Oficina del Inspector General del Departamento de Trabajo por una posible conducta indebida.

Cheung aseguró que



La secretaria de Trabajo de Estados Unidos, Lori Chavez-DeRemer. FOTO: EFE/AARON SCHWARTZ

Chavez-DeRemer había realizado “una labor fenomenal” en su cargo al proteger a trabajadores estadounidenses e implementar prácticas laborales justas.

Sin embargo, la secreta-

ria enfrentaba acusaciones sobre una supuesta conducta indebida, que incluiría viajes de carácter personal realizados durante desplazamientos en avión financiados con fondos de los contribuyentes.

La investigación buscaba establecer si el jefe de gabinete de Chavez-Remer, Jihun Han, y su adjunta, Rebecca Wright, incurrieron en fraude de viajes al organizar eventos profesionales para la secretaria como excusa para viajes personales, según reportó anteriormente NBC.

Varios funcionarios fueron suspendidos en medio de la pesquisa.

Además, la investigación puso al descubierto que el esposo de la secretaria, Shawn DeRemer, supuestamente tocó inapropiadamente a dos mujeres en el edificio del Departamento de Trabajo, lo que

obligó a que se le impidiera el ingreso a las instalaciones federales en la capital estadounidense.

Uno de los incidentes habría ocurrido en diciembre pasado y al parecer fue captado por las cámaras de seguridad del edificio federal.

La salida de Chavez-DeRemer, la única hispana que hacía parte del gabinete estadounidense, se da a poco más de dos semanas que el presidente Trump anunciara la salida de la fiscal general, Pam Bondi, una fiel seguidora de sus políticas a la que llamó “una gran patriota”

Un mes antes, Kristy

Noem, la entonces secretaria de Seguridad Nacional, había sido la primera miembro del gabinete en salir, tras poner la cara en la campaña de deportaciones masivas que dejaron dos estadounidenses muertos en las redadas en Minnesota en enero pasado.

Cheung declaró que el subsecretario de Trabajo, Keith Sonderling, asumiría el cargo de director interino de la agencia.

Antes de ser secretaria de Trabajo, Chavez-DeRemer era representante a la Cámara por un distrito de Oregón, pero la republicana perdió el escaño en las elecciones de 2024.

■ ACUSADA DE CORRUPCIÓN, LA TERCERA DIMISIÓN EN DOS SEMANAS

Renuncia congresista de EE.UU.

MIAMI/EFE

La congresista demócrata Sheila Cherfilus-McCormick renunció este martes al cargo, la tercera dimisión en la Cámara de Representantes en menos de dos semanas, en medio de una investigación por presuntamente desviar cinco millones de dólares destinados a atender desastres naturales.

Cherfilus-McCormick, una demócrata de ascendencia haitiana en representación de un distrito del sur de Florida, dimitió ante las indagatorias del Comité de Ética del Congreso sobre que presuntamente robó dinero público para emergencias en 2021 para usarlos en su campaña electoral y comprar un anillo.

La legisladora sostuvo que “no fue un proceso justo” porque el comité rechazó una solicitud de su abogado para preparar su defensa, además de considerar que es “una cacería de brujas”.

“En lugar de jugar estos juegos políticos, decido hacerme a un lado para que pueda dedicar mi tiempo a luchar por mis vecinos en el distrito 20 de Florida. Por ello, renunció al Congreso, con efecto inmediato”, expresó en un pronunciamiento en sus redes sociales.



Sheila Cherfilus-McCormick, representante de los Estados Unidos por el 20.º distrito congresional de Florida desde 2022. FOTO: EFE/CÁMARA DEREPRESENTANTES EEUU

La renuncia de la congresista ocurre después de la dimisión, apenas la semana pasada, de otros dos representantes, Eric Swalwell, demócrata por California, y Tony Gonzalez, republicano por Texas, acusados de abuso sexual.

Además, intensifica los reclamos de los demócratas para expulsar a Cory Mills, congresista republicano por Florida que también afronta una investigación del Comité de Ética por estar acusado de supuestas violaciones a leyes financieras de campaña, violencia doméstica y agresiones sexuales.

El Departamento de Justicia (DOJ) acusó a Cherfilus-McCormick en

noviembre de robar fondos públicos mediante una empresa familiar de atención médica con un contrato con la Agencia Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA, en inglés), por lo que también afronta un proceso penal en una corte federal en Miami.

La compañía, que participaba en programas de vacunación contra la covid-19, supuestamente recibió en julio de 2021 un sobrepago de 5 millones de dólares en fondos de FEMA y la legisladora y su hermano “conspiraron para robar” esa cantidad, que canalizaron a través de múltiples cuentas para ocultar su origen, según el DOJ.

Los fiscales también aseveran que la congresista usó más de 100.000 de estos dólares para comprar un anillo de diamantes y que los acusados canalizaron otros fondos a “amigos y familiares que luego donaron a la campaña como si estuvieran utilizando su propio dinero”.

El Caucus Afroamericano del Congreso agradeció el servicio de la legisladora, al resaltar que “hizo historia como la primera haitiana-estadounidense electa” para la Cámara de Representantes, con lo que “trajo visibilidad a las experiencias” de dicha comunidad y la “diáspora caribeña más amplia”.



SEMESTRE DE PRIMAVERA 2026

¡Aplique Ahora!



¿Está interesado en tomar clases en la Escuela Carlos Rosario?

Clases gratis para adultos que viven en Washington, D.C.

- **Inglés como Segundo Idioma (ESL).** Desde nivel básico hasta avanzado.
- **Diploma de Bachillerato (GED)** en Inglés y Español.
- **Clases de Computación.**
- **Entrenamiento Laboral:** Asistente de Maestro Bilingüe, Artes Culinarias, Auxiliar de Enfermería y Fundamentos de Informática.



ARTES CULINARIAS

Clases abiertas a residentes de DC, Maryland y Virginia:

- Clases de preparación para el examen de Ciudadanía.

Cargos adicionales aplican al matricularse a estos cursos:

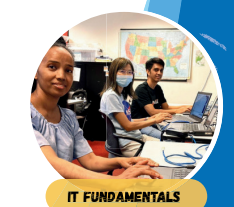
- Programa de Pequeños Negocios y Emprendimiento.



ASISTENTE DE MAESTRO BILINGÜE



AUXILIAR DE ENFERMERÍA



IT FUNDAMENTALS

¡Agregue su nombre a nuestra lista de interés!



escanee el código

Para más información
(202) 797-4700

Visite nuestra página web
www.carlosrosario.org

Según denuncian, adjudica parte de sus tierras ancestrales

Indígenas protestan por decisiones del gobierno en Bogotá

**BOGOTÁ
COLOMBIA /
EFE**

Centenares de indígenas del pueblo misak protestaron este martes en Bogotá frente a la Cancillería colombiana para rechazar varias decisiones administrativas de la Agencia Nacional de Tierras (ANT) que, según denuncian, adjudica parte de sus tierras ancestrales en el suroeste del país a otras comunidades.

“Estamos sufriendo una expropiación de nues-

tro territorio a causa de tres resoluciones que nos quitan 9.530 hectáreas, algo que no fue consultado con nuestro pueblo”, afirmó a EFE John Andrés Calderón Méndez, uno de los voceros de la protesta.

Los manifestantes, provenientes en su mayoría del municipio de Silvia, en el departamento del Cauca, aseguran que las resoluciones de la ANT afectan zonas de páramo, que fueron adoptadas sin procesos de consulta previa.

Las decisiones de la ANT, denuncian los manifestantes, favorecen a



Estamos sufriendo una expropiación de nuestro territorio a causa de tres resoluciones que nos quitan 9.530 hectáreas, algo que no fue consultado con nuestro pueblo”,

CALDERÓN MÉNDEZ

Vocero de la protesta



Indígenas de la etnia misak protestan por la expropiación de una parte de su territorio.

FOTO: EFE/ MAURICIO DUEÑAS CASTAÑEDA

otras organizaciones de la región, lo que ha ocasionado tensiones territoriales por ocupaciones de zonas que consideran propias y al menos 250 familias han resultado afectadas por estos hechos, especialmente en la parte montañosa del Cauca, donde conviven los pueblos indígenas misak y nasa.

Otro de los líderes presentes en la movilización,

Andrés Tunuá, señaló a EFE que las decisiones de la ANT “desconocen títulos históricos y la autonomía territorial de su pueblo”.

Los manifestantes explicaron que han interpuesto acciones legales, pero ante la falta de respuesta decidieron acudir a instancias internacionales como la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH).

Los líderes indígenas aseguraron que mantendrán la protesta de manera pacífica hasta ser atendidos por el Gobierno, en una jornada en la que se registraron algunos altercados cuando los manifestantes intentaron entrar a la fuerza a un edificio anexo al Palacio de San Carlos, sede del Ministerio de Relaciones Exteriores, en el centro de Bogotá.

JUNTA ELECTORAL DE CONDADO DE MONTGOMERY

ELECCIONES PRIMARIAS DE 2026

Votación Anticipada: DEL 11 AL 18 DE JUNIO

Día de las Elecciones: 23 DE JUNIO

TRABAJADORES ELECTORALES!

La función de un trabajador electoral es proteger la integridad del proceso electoral. Los trabajadores electorales recibirán un estipendio mínimo de \$250 por cada jornada completa que trabajen.

REQUISITOS:

- ✓ Tener al menos 16 años
- ✓ Ser ciudadano estadounidense
- ✓ Estar inscrito para votar en Maryland

VOTAR POR CORREO

Fecha límite para solicitar su papeleta por correo:

16 DE JUNIO

Para aplicar, envíe un mensaje de texto con las letras VPC al 77788

¡Se necesitan trabajadores electorales! Especialmente republicanos registrados y votantes no afiliados. Para aplicar, envíe un mensaje de texto con la palabra **SERVIR** más su correo electrónico (por ejemplo: **SERVIR** sucorreo@email.com) al 77788, o llame al 240-777-8533.

Para obtener más información, visite 777vote.org o llame al 240-777-8500.

Por polémicos fallos en elecciones

Renuncia el organizador de comicios en Perú

LIMA/EFE

La polémica desatada en Perú por los fallos logísticos durante las elecciones del pasado 12 de abril llevó a la renuncia del organizador de los comicios, Piero Corvetto, mientras la pugna entre los principales candidatos se agrava en medio de pedidos de elecciones complementarias y denuncias de que se intenta impulsar una narrativa de fraude.

Corvetto dimitió este martes a la jefatura de la Oficina Nacional de Procesos Electorales (ONPE) en medio de las críticas por las demoras en el traslado y reparto del material elec-

toral, que provocaron que el sufragio se extendiera en forma inédita un día más en Lima, y que se abra una investigación de la Fiscalía por presunta colusión.

La renuncia fue aceptada rápidamente por la Junta Nacional de Justicia (JNJ), el órgano de control de la Judicatura peruana que también designa al jefe de la ONPE, tras lo cual este organismo informó que su gerente general, Bernardo Pachas, asumirá la jefatura interina hasta el término del proceso electoral.

El organismo también aseguró que "no se han interrumpido ni se interrumpirán las labores propias del proceso electoral en curso -consistentes en el procesamiento y la contabili-

zación de actas-, así como los preparativos de una segunda elección presidencial", que debe celebrarse el próximo 7 de junio.

Tras la confirmación de la salida de Corvetto, la candidata derechista Keiko Fujimori, quien disputará la Presidencia en la segunda vuelta tras ocupar el primer lugar en los comicios, aseguró que es "una buena noticia para el Perú".

"Para mí lo más importante es conocer la verdad, qué pasó en el proceso de la primera vuelta", dijo.

Fujimori también rechazó que el partido Juntos por el Perú (JP), del candidato izquierdista Roberto Sánchez, quien mantiene la pugna con López Aliaga por acompañar a Fujimori



El candidato a la Presidencia de Perú por el partido Juntos por el Perú, Roberto Sánchez.

FOTO: EFE

en la segunda vuelta, haya señalado que se está promoviendo "una narrativa de fraude para controlar el sistema electoral.

"Rechazo este tipo de aseveración de Juntos por el Perú, corresponde a todos los partidos políticos esperar lo que resuelva el Jurado Nacional de Elecciones, estoy esperando con mucha prudencia el pronunciamiento final", sostuvo.

Poco antes, Juntos por el Perú afirmó que los partidos de Fujimori, Fuerza

Popular, y de López Aliaga, Renovación Popular, buscan instalar "una narrativa de fraude para promover un boicot" del resultado de las elecciones generales.

El partido izquierdista consideró "ilegal" la decisión de la JNJ de aceptar la renuncia de Corvetto y anunció la conformación de un "frente político en defensa de la democracia y la igualdad del voto", así como la convocatoria a una "movilización nacional, pacífica y vigilante en defensa de

la voluntad popular".

Poco antes, Sánchez afirmó en una rueda de prensa que López Aliaga es un mal perdedor al no aceptar su derrota y denunciar sin pruebas sólidas un fraude en su contra.

El candidato también afirmó que "no tiene base legal" el pedido de López Aliaga para que se convoque elecciones complementarias en los centros de votación de Lima que abrieron tarde por el retraso en la llegada del material electoral.



PLANES DE SALUD EN LOS
QUE PUEDE CONFIAR.

Protéjase de los imprevistos.

Que ese golpe tan duro no lo encuentre sin seguro. Esté preparado con un plan de salud en el que puede confiar. En MarylandHealthConnection.gov/es, todos los planes cubren visitas médicas, atención de emergencias, servicios de salud mental y mucho más. El año pasado, los residentes de Maryland ahorraron un promedio de \$300 por mes. Proteja su salud y su bolsillo con Maryland Health Connection.

Compare planes y precios en un solo lugar para encontrar la mejor opción para usted en MarylandHealthConnection.gov/es

maryland health
connection

Prince William

Dos muertos en accidente por DUI

POLICIALES / WASHINGTON HISPANIC

Una mujer de 27 años de Woodbridge está acusada de exceso de velocidad y de conducir bajo la influencia en un accidente el mes pasado que dejó a dos personas muertas, según la policía del condado de Prince William.

La policía informó que el accidente ocurrió cerca de Cardinal Drive y Whips Run Drive cuando un Hyundai Genesis 2015, conducido por Jasmine Ariah Thomas, de 27 años, cruzó el separador central e invadió los carriles en sentido contrario el 8 de marzo.

Las autoridades indicaron que presuntamente se encontraba bajo la influencia y conduciendo a alta velocidad en el momento del choque.

Su vehículo colisionó de frente con un Hyundai Santa Fe 2024, lo que causó la muerte del conductor y del pasajero del asiento delantero. Las autoridades los identi-



Jasmine Ariah Thomas, de 27 años, acusada de exceso de velocidad y de conducir bajo la influencia en un accidente el mes pasado que dejó a dos personas muertas.

FOTO: POLICÍA DEL CONDADO DE PRINCE WILLIAM

ficaron como Amanda Chaloupka, de 40 años, y Patrick Michael Chaloupka, de 42, ambos de Woodbridge.

La investigación continúa para determinar con precisión las circunstancias del siniestro, mientras las autoridades reiteraron el llamado a evitar conducir bajo los efectos del alcohol debido al alto riesgo que representa para la seguridad pública.

En intento de robo

Mujer dispara a empleado

POLICIALES / WASHINGTON HISPANIC

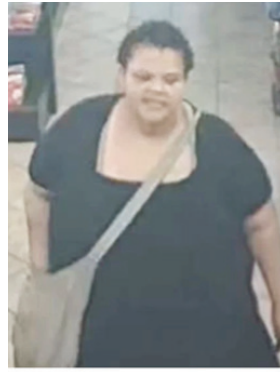
La policía del condado de Howard solicita la ayuda del público para localizar a una mujer que disparó a un empleado en una gasolinera Shell ubicada en la cuadra 7200 de Cradlerock Way, en Columbia, Maryland.

Según la policía, la mujer entró a la gasolinera el 17 de abril alrededor de las 7:43 p.m. y disparó al hombre mientras intentaba robar la tienda.

Un video de vigilancia publicado por el departamento de policía muestra a la mujer acercándose a la caja registradora mientras saca tranquilamente un arma y la apunta al empleado.

Momentos después, se observa a la mujer disparar un solo tiro.

El empleado resultó herido y fue trasladado a un hospital cercano, donde recibió atención médica; hasta el momento, no se han dado a conocer detalles sobre la gravedad de sus lesiones. Tras efectuar



Mujer disparó empleado en robo en gasolinera de Maryland.

FOTO: DEPARTAMENTO DE POLICÍA DEL CONDADO DE HOWARD

el disparo, la sospechosa huyó del lugar antes de que llegaran las autoridades, lo que activó un operativo de búsqueda en la zona.

La policía difundió las imágenes del sistema de vigilancia con la esperanza de que alguien pueda identificar a la mujer y aportar información clave para su captura. Las autoridades pidieron a cualquier persona que tenga datos sobre el caso que se comunique con el departamento, reiterando la importancia de la colaboración ciudadana para resolver este tipo de hechos violentos.

Mientras compraba en tienda

Agrede sexualmente a una mujer

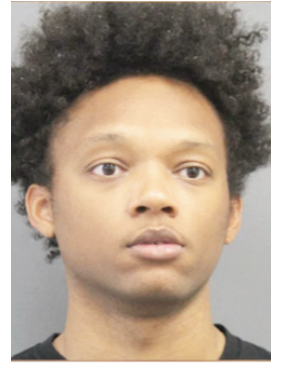
POLICIALES / WASHINGTON HISPANIC

Una mujer fue agredida sexualmente mientras compraba en una tienda minorista ubicada en 14567 Richmond Hwy, en Woodbridge, según el Departamento de Policía del condado de Prince William.

La policía indicó que Kendall Jamal Miller, de 20 años, se acercó a una mujer de 39 años dentro de la tienda Gabe's el 3 de abril y la tocó de manera inapropiada antes de salir del establecimiento.

Las autoridades identificaron a Miller como sospechoso tras el incidente, pero no fue arrestado hasta el 20 de abril por agresión sexual.

Tras el incidente, la víctima notificó a los empleados de la tienda y posteriormente presentó la denuncia ante las autoridades, lo que permitió iniciar una investigación. De acuerdo



Kendall Jamal Miller
FOTO: DEPARTAMENTO DE POLICÍA DEL CONDADO DE PRINCE WILLIAM

con la policía, el sospechoso fue identificado mediante testimonios y registros del establecimiento, lo que facilitó su localización días después.

Miller fue detenido sin incidentes y enfrenta cargos por agresión sexual, mientras el caso sigue su curso en el sistema judicial. Las autoridades recordaron a la comunidad la importancia de reportar de inmediato este tipo de hechos y aseguraron que continuarán trabajando para garantizar la seguridad en espacios comerciales.

Norte de Virginia

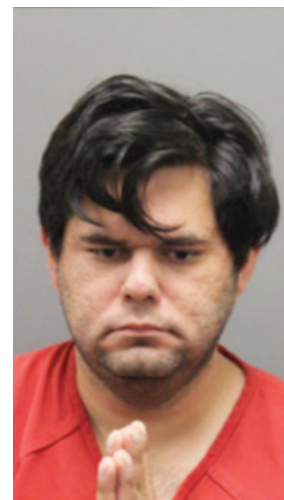
Lo arrestan por solicitar a menores de edad

POLICIALES / WASHINGTON HISPANIC

Un hombre del norte de Virginia enfrenta múltiples cargos después de que un grupo de vigilantes en línea acudiera a su vivienda y lo confrontara por presuntas actividades con menores de edad.

Según el Departamento de Policía de Leesburg, los agentes respondieron alrededor de las 4:30 p.m. del 2 de abril a una residencia ubicada en la cuadra 700 de Balls Bluff Road NE, tras recibir un reporte relacionado con un grupo en línea que identifica a personas sospechosas de intentar involucrarse en actividades ilegales con menores.

Las autoridades indicaron que el grupo confrontó a Richard J. Solis,



Richard J. Solis, de 29 años, de Leesburg, Virginia, enfrenta cuatro cargos por solicitud de un menor de 15 años, luego de que la policía informara que un grupo de vigilantes en línea acudió a su vivienda y lo confrontó el jueves 2 de abril.

FOTO: DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE LEESBURG

de 29 años y residente de Leesburg, en su casa antes de llamar a la policía.

Al llegar al lugar, los agentes entrevistaron a las partes involucradas y recopilaron evidencia relacionada con las acusaciones. Tras la investigación inicial, Solis fue arrestado y enfrenta múltiples cargos vinculados a la presunta solicitud de menores, mientras se revisan dispositivos electrónicos y comunicaciones que podrían ser clave para el caso.

Las autoridades recordaron que, aunque este tipo de grupos pueden aportar información, es fundamental no intervenir directamente y dejar las investigaciones en manos de la policía para evitar riesgos y posibles interferencias. El caso continúa en desarrollo y se espera que en las próximas semanas se conozcan más detalles en los tribunales.

Silvia Caceres-Diaz
Insurance Agency

Si necesita seguro de automovil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.

Seguros | Member Travelers Group

Silvia Caceres Díaz
Agente Broker de Seguros

Telf. (301) 593-8683

10016-B Colesville Rd. Silver Spring, MD 20901 Four Corners

Si necesita seguro de automovil en Maryland y Washington DC, nosotros le ofrecemos:

- Cobertura Inmediata
- Mínimo Pago Inicial
- Facilidades de Pago Mensuales
- Asistencia en la Obtención de su título y placas
- Seguros Comerciales, Casas,
- Diplomáticos, Motociclistas.

Seguros | Member Travelers Group

Lo arrestan por solicitar a menores de edad

Richard J. Solis, de 29 años, de Leesburg, Virginia, enfrenta cuatro cargos por solicitud de un menor de 15 años, luego de que la policía informara que un grupo de vigilantes en línea acudió a su vivienda y lo confrontó el jueves 2 de abril.

FOTO: DEPARTAMENTO DE POLICÍA DE LEESBURG

‘Michael’, llega el esperado biopic que explora el lado más íntimo del rey del pop



Judah Edwards como Tito, Jaylen Hunter como Marlon, Juliano Krue Valdi as Michael Jackson, Nathaniel McIntyre como Jackie y Jayden Harville como Jermaine, los Jackson Five, en una imagen de la película ‘Michael’.

FOTO: EFE/LIONSGATE.

ANDREA GALLEGO
RODRÍGUEZ/
AFP

Desde el ritmo de sus pies imparables cuando era un niño lleno de potencial en los Jackson Five al éxito mundial, ‘Michael’ explora la disyuntiva de Michael Jackson entre su familia y su arte en una cinta dirigida por Antoine Fuqua y protagonizada por su sobrino Jafaar, transformado hasta en el más mínimo detalle en su tío.

La película llega esta semana a los cines de todo el mundo tras un preestreno en Berlín que reunió a gran parte de la familia Jackson, que se dieron un baño de multitudes con tres días de celebraciones para presentar el filme.

Michael Jackson “se

encontraba dividido entre el amor por su familia y su impulso por crear su propio arte, cómo luchaba contra la soledad mientras buscaba la libertad”, señaló Fuqua en un panel celebrado en Berlín tras la presentación de la cinta.

Eso es en lo que se centra un filme que llega hasta 1988, cuando Jackson realizó su primera gira en solitario, para promocionar el que era su séptimo álbum de estudio, ‘Bad’.

Por ello, en la película no hay referencia a algunos de los episodios más controvertidos de la vida del cantante, como las acusaciones de abuso infantil, que se desataron a partir de 1993, o el polémico nacimiento de sus tres hijos.

Lo que cuenta ‘Michael’ es la primera etapa junto a sus hermanos, en la que hubo un punto de inflexión, la grabación del anuncio de Pepsi en 1984 en el que la

pirotecnia le provocó quemaduras graves en la cabeza.

Este capítulo, que se muestra en la película, significó para él tanto un cambio físico, por la pérdida de cabello en la zona afectada, como personal.

Son algunos de los detalles que cuenta un filme en el que dos actores dan vida a Jackson. El pequeño Juliano Valdi le interpreta de niño y su sobrino Jafaar, en sus inicios como estrella.

Jaafar Jackson, genética y trabajo para ser ‘Michael’

Aunque Jaafar Jackson, hijo de Jermaine Jackson y de la colombiana Alejandra Genevieve Oaziaza, contaba con el factor de la genética, tuvo que asistir a clases de actuación para ponerse en la piel de su tío, además de someterse a un duro entrenamiento para replicar sus movimientos de baile, lo que le llevó a provocar heridas sangrantes en los pies.

Este episodio tuvo lugar el primer día de grabación, en el estadio Wembley (Londres), para recrear el ‘Bad World Tour’ (1988), donde llevó a cabo “una de las actuaciones más difíciles”, según destacó Fuqua en Berlín.

El trabajo de Jaafar ese día fue todo lo que el productor, Graham King, y Fuqua necesitaron para convencerse de las capacidades del joven de 29 años, que, según confesó, nunca quiso ser actor y ocultó durante casi un año el papel a su familia porque quería estar totalmente seguro de estar a la altura de este reto.

Incluso la matriarca del clan, Katherine Jackson, se mostró conforme con la decisión al ver la prueba de cámara de Jafaar y afirmó: “Ese es Michael”.

Jafaar creció en la casa familiar de los Jackson en Encino (California), que el cantante, amante de los animales, convirtió en un

pequeño zoo particular con un chimpancé, llamado Bubbles (Burbujas), una jirafa o una llama, entre otros a los que el artista consideraba “amigos”.

En la película, la casa es la original, al igual que la calle donde se grabó el famoso videoclip de ‘Thriller’ y los Grammys que se agolpaban en sus manos en la gala de 1984.

Una relación complicada con su padre

No todo fue una camino de rosas para el cantante de ‘Billie Jean’ y es que la difícil relación con su padre, Joseph Jackson (interpretado por Colman Domingo), dominó la primera etapa de su vida, como cuenta el filme.

El patriarca obligaba a los hermanos Jackson a ensayar incansablemente para sus actuaciones con los Jackson Five, que les catapultó a la fama.

Domingo aportó su pro-

pia perspectiva familiar al personaje y lo comparó con su padrastro, un hombre con estudios limitados y de clase obrera, que era “muy duro” con el actor, aunque aseguró que su objetivo era que aprendiera “a ser responsable, a no meterse en líos y a tener una gran ética de trabajo”.

“Creo que para entender a Joe hay que comprender lo diferente que era ser padre en aquella época”, reflexionó en el panel de Berlín.

El comportamiento del padre hacia Michael Jackson se refleja, por ejemplo, en los comentarios hacia su hijo sobre su nariz, que generaron un grave complejo en el artista, que se sometió a múltiples operaciones estéticas.

En contraste la madre de Michael Jackson, interpretada por Nia Long, creó un espacio “basado en el amor y la seguridad” para su hijo pequeño.

LO QUE LOGRÓ ADOLESCENTE

Del colegio al cine internacional

QUITO / EFE

Francis Llumiquinga tenía 16 años, estudiaba primero de bachillerato y lo único que quería aquel día era llevar a su hermano enfermo de regreso a casa, pero el azar marcó a ese día como el inicio de una carrera cinematográfica que, dos años después, lo llevó a Italia a recoger un premio internacional con la película ecuatoriana 'Hiedra'.

"Dentro del cine no tengo trayectoria. 'Hiedra' es mi primer proyecto profesional", cuenta a EFE al confesar que llegó al séptimo arte por una de esas "casualidades de la vida" o hasta por "un error", que cambió todo.

Y es que el día en cuestión, cuando se realizaban las pruebas para seleccionar al reparto del filme, él corría contra el tiempo: salió del colegio para llevar a su hermano enfermo a casa y cuando regresaba las autoridades del colegio le pidieron ir al teatro: "Nunca me dijeron qué toca hacer".

Tras un proceso de selec-



Francis Llumiquinga, protagonista de 'Hiedra' una coproducción con participación española, mexicana y francesa, que retrata las heridas del abandono, posa durante una entrevista con EFE este viernes, en Quito (Ecuador).

EFE/ JOSÉ JÁCOME.

ción, escogieron a Francis de entre cientos de jóvenes, para protagonizar a Julio en 'Hiedra', una coproducción con participación española, mexicana y francesa, que retrata las heridas del abandono, y que ganó el León de

Venecia 2025 al mejor guión, lo que llevó a Francis a Europa por primera vez a los 18 años.

"Jamás me imaginé salir como (actor) principal", asevera al revelar que Julio "no tenía mucha diferencia" con él y que incluso sus padres

pensaron que la directora, Ana Cristina Barragán, lo había descrito, por lo que no necesitó sobreactuar.

Aún así, el tránsito de estudiante a actor no fue sencillo. Durante casi un año se debatió entre ensayos inten-

sivos, permisos escolares y un entrenamiento emocional que lo obligó a explorar sentimientos ajenos.

Su personaje, Julio, cargaba con el abandono, realidad que él nunca había vivido. Para comprenderlo, visitó casas de acogida y convivió con jóvenes que habían sufrido esas heridas. Antes del rodaje sintió que el personaje lo empezaba "a consumir", por lo que incluso pensó en renunciar, pero aprendió a separar al actor del personaje.

El rodaje también le regaló aprendizajes junto a actores con experiencia, como la mexicana Simone Bucio, que interpreta a Azucena, una madre que perdió a su hijo, mientras Julio era un hijo que no conoció a su madre.

Venecia, gran giro

El rodaje avanzaba y también la confusión de Francis sobre su futuro profesional pues "al principio" no sentía que el cine era su camino en un país como Ecuador "donde hay muchas limitantes" para ese arte.

Pero el giro de "180 grados" llegó con el premio en Venecia. La película -cruda y alejada del cine comercial-

sorprendió al público, al jurado y dio un giro a los planes de Francis de estudiar pedagogía en Lengua y Literatura.

"Entraba a clases y sentía un vacío dentro mío y no sabía por qué. No entendía qué estaba pasando. Hablé con mi psicólogo y me dijo: 'Tú no estás para eso'".

Ha decidido estudiar cine porque 'Hiedra' le abrió puertas, pero sobre todo le mostró que el cine puede ser un espejo de la realidad social que muchos prefieren ignorar. "A veces regresamos a ver atrás y menospreciamos al que necesita, al que está sufriendo".

Es una obra "incómoda porque muestra muchas realidades y habla de temas fuertes que no muchas veces vemos en las películas", como abuso, pérdida, orfandad y abandono, resume el productor Joe Houlberg.

La película que se gestó hace siete años, ha recorrido ya más de 30 festivales mundiales y logrado, además, la primera mención de honor del 73 Festival Internacional de Cine de San Sebastián, dentro de la sección Horizontes Latinos.

CON GRAN ASISTENCIA, FESTIVIDADES CULTURALES Y SABORES DEL PERÚ

Peruvian Brothers celebra una exitosa gran inauguración en North Capitol

JOHNNY YATACO / WASHINGTON HISPANIC

La esperada apertura de la nueva ubicación de Peruvian Brothers en el vecindario de North Capitol reunió a una gran y entusiasta multitud el pasado lunes, marcando un exitoso debut para la reconocida marca fundada por inmigrantes peruanos y su nuevo local en la capital de la nación.

Ubicado en 660 North Capitol Street NW, el nuevo espacio de aproximadamente 3,000 pies cuadrados es el más grande de la empresa hasta la fecha y representa un importante hito para los hermanos Giuseppe y Mario Lanzone, quienes crecieron en La Punta, cerca de Lima, Perú. Los hermanos han construido su marca culinaria en Washington, D.C. durante más de una década, combinando su herencia peruana con experiencias globales: Giuseppe como dos veces remero olímpico del equipo de Estados Unidos y Mario como ex capitán de yate en el Mediterráneo convertido en chef ejecutivo.

Desde la apertura de puertas, la celebración reflejó el espíritu vibrante del Perú. Los asistentes llenaron el restaurante durante todo el día, con filas que se extendían hacia el exterior mientras el público llegaba para conocer el nuevo espacio y su propuesta ampliada. Entre los presentes se encontraba el Embajador del Perú, lo que subrayó la importancia cultural del evento para la comunidad peruana y latina de la región.

Las festividades del día de inauguración ofrecieron una experiencia cultural completa, incluyendo alfajores gratuitos y botellas de la popular salsa Rocoto Hot Sauce para los primeros 100 clientes. En el interior, los invitados disfrutaron de un menú con platos emblemáticos como ceviche fresco, empanadas y otras especialidades tradicionales que resaltan la riqueza de la gastronomía peruana.

Como parte de la experiencia, el restaurante también presentó su nuevo bar, que ofrece Pisco Sour Slushies junto a una selección de bebidas dise-

ñadas para complementar los sabores del menú.

En un detalle único que encantó a los visitantes, fueron las alpacas que estuvieron ubicadas en la entrada del restaurante, permitiendo a los asistentes interactuar y acariciarlas, aportando un toque auténtico que evocó los Andes y la herencia cultural del Perú.

La inauguración fue ampliamente considerada un éxito, con elogios de los asistentes tanto por la calidad de la comida como por la experiencia cultural inmersiva que incluyó bailes típicos. Para muchos, el evento representó más que la apertura de un restaurante: fue una celebración de identidad, emprendimiento y del creciente impacto de la gastronomía peruana en la vibrante escena culinaria de Washington, D.C.

La nueva ubicación de Peruvian Brothers se perfila como un importante destino gastronómico en el corredor de North Capitol, continuando la misión de los hermanos Lanzone de compartir los sabores del Perú en la capital de la nación.



Ubicado en 660 North Capitol Street NW, el nuevo espacio de aproximadamente 3,000 pies cuadrados (México).

FOTO: JOHNNY YATACO/WH

Billboard reconoce a Rosalía como la 'Mujer del Año'

MIAMI / EFE

La cantante española Rosalía recibirá el premio a la 'Mujer del Año' en la ceremonia de Billboard Mujeres Latinas en la Música 2026, que se realizará el jueves en Miami, anunciaron este lunes Telemundo y Billboard.

Rosalía recibirá el galardón por ser "una de las voces más influyentes de su generación" y porque "ha desafiado los límites de la música en español al fusionar tradición y vanguardia con una visión artística innovadora que ha cautivado audiencias en todo el mundo", indicaron los organizadores en un comunicado.

Billboard resaltó que el álbum más reciente de la española, 'LUX', debutó en noviembre en el primer lugar de las listas 'Top Latin Albums', 'Top Latin

Pop Albums', 'Classical Albums', 'Classical Crossover' y 'World Albums', así como en el cuarto sitio del Billboard 200, su primera vez en el top 10 en la lista general.

"Su más reciente álbum reafirma su estatus como una fuerza cultural, generando conversación global y consolidando su reputación como una líder creativa y visionaria", expresieron.

La artista, de 33 años, ha reafirmado "su impacto global" en la listas de Billboard, donde ha conseguido siete veces el primer puesto en 'Latin Airplay', y ha entrado nueve veces en el top 10 en 'Hot Latin Songs', además de acumular más de 60 entradas combinadas en 'Billboard Global', añadió la nota informativa.

Pero, "más allá de las listas", los organizadores resaltaron que "su influencia trasciende la música",

pues también ha impactado a las artes visuales, la moda y la dirección artística.

"Reconocerla como 'Mujer del Año' es celebrar una trayectoria de excelencia artística, así como su impacto cultural y las nuevas posibilidades que continúa abriendo para las mujeres en la música", concluyeron.

Con el anuncio, Rosalía se suma a una lista de homenajeadas que incluyen a la española Lola Índigo, a las mexicanas Gloria Trevi, Julieta Venegas, Becky G y Joy (del dúo Jesse & Joy), y las puertorriqueñas Ivy Queen y Young Miko.

Entre tanto, la cantante y empresaria Chiquis, ganadora de tres premios Latin Grammy y figura de la música regional mexicana, será la conductora del especial, que se transmitirá el jueves por Telemundo a partir de las 21:00 horas del este de Estados Unidos (01:00 GMT del viernes).



La cantante española Rosalía.

FOTO: EFE/ADAM VAUGHAN.

¡Puro Ritmo!

The Musical Journey of Salsa

Abril 18, 2026

Molina Family Latino Gallery
Smithsonian's National
Museum of American History
Constitution Ave. NW, entre 12th y 14th Streets



Presentado por

**NATIONAL
MUSEUM OF THE
AMERICAN
LATINO**

Smithsonian



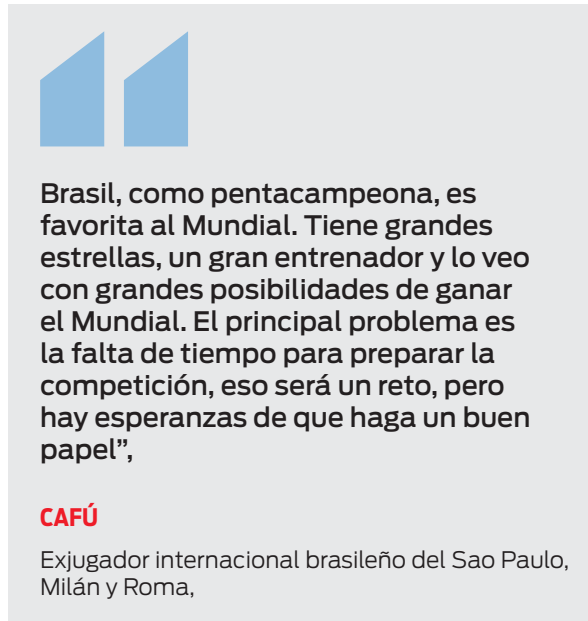
Cafú:

“Brasil es favorita al Mundial, tiene grandes estrellas”

MADRID/EFE

Marcos Evangelista de Moraes, ‘Cafú’, exjugador internacional brasileño del Sao Paulo, Milán y Roma, declaró este lunes que la Canarinha es “favorita” para ganar el Mundial de Canadá, Estados Unidos y México porque tiene “grandes estrellas” aunque admitió que “falta de tiempo para preparar la competición será un reto”.

Cafú, el jugador que en más ocasiones (142) ha sido internacional con Brasil, disputó como jugador cuatro Mundiales, en dos de los cuales levantó la copa de campeón en



Brasil, como pentacampeona, es favorita al Mundial. Tiene grandes estrellas, un gran entrenador y lo veo con grandes posibilidades de ganar el Mundial. El principal problema es la falta de tiempo para preparar la competición, eso será un reto, pero hay esperanzas de que haga un buen papel”.

CAFÚ

Exjugador internacional brasileño del Sao Paulo, Milán y Roma,

1994 y 2002. Ahora, desde fuera, ve al conjunto que dirige Carlo Ancelotti favorito para lograr el ‘hexacampeonato’.

“Brasil, como pentacampeona, es favorita al Mundial. Tiene grandes estrellas, un gran entre-



El exfutbolista Cafú durante la rueda de prensa previa a la ceremonia de entrega de los Premios Laureus, este lunes, en el Palacio de Cibeles, en Madrid

FOTO: EFE/MARISCAL

nador y lo veo con grandes posibilidades de ganar el Mundial. El principal problema es la falta de tiempo para preparar la competición, eso será un reto, pero hay esperanzas de que haga un buen papel”, dijo Cafú, embajador de los premios Laureus, en conferencia de prensa.

El exjugador brasileño también analizó este final de temporada europea en el que se deciden los títulos. Uno de ellos es la Liga de Campeones, para la que ve al París Saint Germain como “uno de

los mejores equipos” para volver a ganar aunque su “favorito” sea el Bayern de Múnich.

Otro de los semifinalistas, el Arsenal, cuenta en sus filas con su compatriota Gabriel Jesús, “un jugador creativo, que busca su espacio en el equipo, destaca mucho y que siempre que llega este tramo final de las temporadas crece bastante”.

“Es un jugador que hace grandes partidos en Europa y que siempre va a dar un gran espectáculo”,

apuntó.

Sobre el Real Madrid, que esta temporada terminará sin títulos, no cree que haya fallado algo. “Cuando pierdes contra grandes equipos no considero que falle algo, sino que puede que el rival haya estado mejor”.

“Cuando se habla de vestuario, no creo que sea un vestuario incapaz. Tiene grandes jugadores y eso se ve por la cantidad de internacionales que hay. No siempre se puede ganar”, finalizó.

■ TRAS EL FUERTE GOLPE QUE SUFRIÓ EN EL ROSTRO DURANTE LA DERROTA POR 3-1 ANTE AMÉRICA DE CALI.

Millonarios anuncia que Falcao García presenta una “fractura en el arco cigomático”

BOGOTÁ/
EFE

El delantero colombiano Radamel Falcao García presenta una fractura en el arco cigomático, informó este lunes Millonarios FC tras revelar el parte médico del futbolista que permanece bajo observación tras el fuerte golpe que sufrió en el rostro durante la derrota por 3-1 ante América de Cali.

“El tratamiento a seguir se definirá en las próximas 48 horas luego de pasar la fase aguda de la lesión. Su incapacidad se determinará según tratamiento y evolución”, pre-

cisó Millonarios.

Ese tipo de lesión consiste en una fractura del hueso cigomático, también conocido como pómulo, una estructura clave del rostro que conecta con la órbita ocular y la mandíbula, generada frecuentemente por impactos directos que pueden producir inflamación, dolor intenso, dificultad para abrir la boca e incluso alteraciones visuales si compromete tejidos cercanos.

El incidente de Falcao ocurrió el domingo en el estadio Pascual Guerrero, cuando el atacante chocó en una jugada aérea con el defensor Dany Rosero, tras lo cual quedó tendido en



Radamel Falcao García, jugador de Millonarios.

FOTO: EFE/MAURICIO DUEÑAS CASTAÑEDA

el césped con signos de dolor y requirió la rápida intervención del cuerpo médico.

Aunque el capitán del equipo ‘embajador’ regresó momentáneamente al campo, no pudo continuar en el segundo tiempo y fue sustituido antes de ser trasladado en ambulancia a un centro asistencial en Cali, capital del departamento del Valle del Cauca.

La baja del delantero supone un duro golpe para Millonarios en la recta final del torneo, en la que el equipo figura en la posición undécima, con 22 puntos, y lucha por mantenerse con opciones de clasificación a la siguiente fase.

Violencia en el fútbol

El presidente paraguayo pide “sanciones ejemplares” tras la violencia en el superclásico

ASUNCIÓN / EFE

El presidente de Paraguay, Santiago Peña, pidió este lunes al Ministerio del Interior y a la Asociación Paraguaya de Fútbol (APF) que impartan “sanciones ejemplares” a los implicados en los hechos de violencia que obligaron a la suspensión del superclásico del fútbol local entre Olimpia y Cerro Porteño la víspera, y que dejaron al menos 72 heridos.

“Anoche ya estuve hablando con el ministro del Interior, le dije que las sanciones tienen que ser ejemplares”, señaló Peña a periodistas durante su participación en el lanzamiento del Rally del Paraguay.

Asimismo, apuntó que la APF tiene la responsabilidad de “aplicar los reglamentos” correspondientes tras los violentos



Aficionados enfrentándose con la Policía de Paraguay durante el superclásico del fútbol paraguayo entre Olimpia y Cerro Porteño, el domingo en el estadio Defensores del Chaco, en Asunción.

FOTO: EFE/DERLIS MARTÍNEZ

incidentes en el Estadio Defensores del Chaco de la ciudad de Asunción.

“Vamos a tener que ser

todavía mucho más rigurosos (...), lamentamos que una fiesta deportiva haya sido empañada de esta manera”, agregó el

mandatario.

Esta misma jornada, el ministro de Interior, Enrique Riera, anunció

que el Estado exigirá a los clubes de fútbol la venta de boletos personalizados y que se implementará de forma “paulatina” tecno-

logía de reconocimiento facial, así como el control biométrico, para identificar a los hinchas que incurran en actos violentos.

De igual forma, el funcionario indicó que se hará “una lista definitiva” de personas con antecedentes penales que serán vetadas de los estadios.

“El tema es que no va a entrar nadie con antecedentes a la cancha, que no vaya a estar la familia sentada al lado de alguien con orden de captura que haya estado procesado por violencia doméstica, deberes alimentarios o cualquier otro tipo de delito”, advirtió.

En enero de 2024, las autoridades paraguayas habían adelantado que usarían el reconocimiento facial en los estadios así como la creación de una base de datos para sancionar a los hinchas involucrados en vandalismo, sin que hasta ahora se haya completado la puesta en marcha de esas medidas.

Maratón de Boston

El keniano Korir rompe el récord en Boston y su compatriota Lokedi repite en mujeres

WASHINGTON / EFE

El keniano John Korir rompió este lunes el récord del Maratón de Boston (Estados Unidos) en su edición número 130 con un tiempo de 2h01:52, bajando en 70 segundos la marca anterior, vigente desde hacía 15 años.

En la categoría femenina, la keniana Sharon Lokedi ganó por segundo año consecutivo en Boston con un tiempo de 2 horas, 18 minutos y 51 segundos.

Para Korir, también fue la segunda victoria consecutiva en Boston, una de los siete ‘majors’ en el calendario junto a Nueva York, Londres, Berlín, Tokio, Chicago y Sidney. El atleta keniano también conquistó Chicago en 2024.

Completaron el podio masculino este lunes en Bos-



El keniano John Korir rompió el récord del Maratón de Boston con un tiempo de 2h01:52 y bajó en 70 segundos la marca anterior, vigente desde hacía 15 años.

FOTO: EFE/EPA/GREG M. COOPER

ton el tanzano Alphonse Felix Simbu y el keniano Benson Kipruto, que entraron prácticamente juntos a meta tiempos de 2h02:47 y 2h02:50.

Fue una carrera especialmente rápida en la categoría masculina, ya que los tiempos de Simbu y Kipruto también mejoraron el anterior récord de Boston, que estaba en manos del keniano Geoffrey Mutai desde 2011, con 2h03:02.

En la categoría femenina, Lokedi repitió victoria con un tiempo 89 segundos más lento que el récord que ella misma estableció el año pasado con 2h17:22. La keniana también tiene en su palmarés el Maratón de Nueva York de 2022.

Hubo pleno keniano en el podio femenino, con Loice Chemnung en segunda posición, a 44 segundos de Lokedi (2h19:35), y Mary Ngugi-Cooper en tercera, con un tiempo de 2h20:07.



FOTO: MAYO CLINIC

Identifica proteínas que desencadenan respuestas inmunitarias en trasplantes

**SHARON THEIMER /
MAYO CLINIC**

Investigadores de Mayo Clinic han desarrollado un nuevo método para identificar qué proteínas son más propensas a desencadenar una respuesta inmunitaria — un hallazgo que podría ayudar a mejorar la atención en trasplantes, la medicina regenerativa y otras áreas en las que el sistema inmunitario desempeña un papel fundamental. Los resultados, publicados en *Biomaterials*, cuestionan una suposición común en el campo de que todas las proteínas tienen la misma probabilidad de provocar reacciones inmunitarias.

“Algunas proteínas pueden desencadenar una respuesta

muy intensa incluso cuando solo permanecen cantidades mínimas, mientras que otras resultan mucho menos problemáticas”, afirma Leigh Griffiths, Ph.D., MRCVS, autor sénior del estudio y un investigador en Mayo Clinic. “Esto nos proporciona una hoja de ruta mucho más clara para diseñar biomateriales más seguros y duraderos.”

El enfoque del equipo combina dos factores: la cantidad presente de cada proteína y la intensidad con la que activa el sistema inmunitario. Al integrar estas mediciones, los investigadores pueden clasificar las proteínas desde las más inmunogénicas hasta las menos inmunogénicas, lo que permite identificar cuáles son las más relevantes.

Los investigadores denominan a esta medición Ratio of Immuno-

nogenicity (Índice de Inmunogenicidad), o ROI. Su aplicación a cientos de proteínas reveló patrones que anteriormente no se habían reconocido con claridad.

Uno de los hallazgos más llamativos estuvo relacionado con las mitocondrias — estructuras intracelulares conocidas principalmente por su función en la producción de energía. El estudio determinó que las proteínas mitocondriales tenían una probabilidad mucho mayor de provocar respuestas inmunitarias intensas que las proteínas procedentes de otras partes de la célula, y representaban más de una cuarta parte de las proteínas más inmunogénicas identificadas. Es probable que las mitocondrias hayan evolucionado a partir de bacterias ancestrales, y esa historia evolutiva podría ayudar a

explicar por qué el sistema inmunitario parece especialmente sensible a ellas cuando quedan expuestas.

“Creemos que el organismo nunca ha aceptado plenamente a las mitocondrias como parte propia — normalmente permanecen ocultas en el interior de la célula, y cuando se exponen, el sistema inmunitario puede seguir reconociéndolas como extrañas”, señala el Dr. Griffiths.

Las implicaciones van más allá de la ingeniería de tejidos. Según los investigadores, la misma estrategia podría ayudar a identificar las dianas inmunitarias más relevantes en el trasplante de órganos, las enfermedades infecciosas y la biología del cáncer. En el ámbito del trasplante, por ejemplo, clasificar las proteínas más immuno-

génicas podría, con el tiempo, ayudar a los científicos a desarrollar mejores biomarcadores para detectar el rechazo de forma más precoz o guiar terapias más dirigidas.

El trabajo también se alinea con la iniciativa estratégica Genesis de Mayo Clinic al impulsar la ciencia necesaria para crear productos de medicina regenerativa de nueva generación. El laboratorio del Dr. Griffiths ya está utilizando estos conocimientos para perfeccionar tejidos bioingenierizados destinados al uso clínico, con el objetivo de eliminar las proteínas con mayor probabilidad de causar reacciones inmunitarias perjudiciales, preservando al mismo tiempo la estructura necesaria para la cicatrización y la integración.

Ayuda a hispanos en EE.UU. a enfrentar el párkinson

Estudios como PD GENERation: Impulsado por la Parkinson's Foundation, buscan ampliar el acceso a la investigación genética y aumentar la representación de comunidades históricamente subrepresentadas, como la hispana.

REDACCIÓN/
EFE

Cuando su padre comenzó con los primeros síntomas, Myrella Guzmán no pensó en párkinson. “No sabíamos qué estaba pasando, solo veíamos que algo ya no estaba bien”, recuerda sobre un proceso que transformó su vida en cuidadora y la llevó a buscar respuestas en un sistema donde la información no siempre está disponible en su idioma ni pensada para su comunidad.

Esa distancia se refleja en experiencias como la de Guzmán, quien enfrentó no solo el avance de la enfermedad de su padre, sino la dificultad de encontrar orientación clara y accesible. Afortunadamente, un contacto en la Parkinson's Foundation, con sede principal en Miami, pudo brindarle la guía que necesitaba. “Muchas veces no sabes qué sigue, ni cómo ayudar mejor”, lamenta.

Para el vicepresidente de Información y Recursos de la Parkinson's Foundation, Adolfo Díaz, esa falta de guía no es un caso aislado, se repite cuando no se cuenta con suficientes estudios. “El problema no es sólo cuántas personas viven con la enfermedad, sino a quiénes estamos estudiando”, advierte.

En este contexto, la diversidad en la investigación sobre la enfermedad es clave para entender cómo evoluciona en distintas poblaciones. Estudios como PD GENERation: Impulsado por la Parkinson's Foundation, buscan ampliar el acceso a la investigación genética y aumentar la representación de comunidades históricamente subrepresentadas, como la hispana.

En 2025, el programa alcanzó los 30.000 participantes en Estados Unidos y se expandió a más de una docena de centros en Latinoamérica; donde ac-



Myrella Guzmán junto a su padre Fidel, quien padece la enfermedad de parkinson. FOTO: EFE/PARKINSON'S FOUNDATION

tualmente, alrededor del 14 % de quienes forman parte del estudio se identifican como hispanos y latinos, un avance que especialistas consideran relevante para mejorar el desarrollo de tratamientos más inclusivos.

Una enfermedad más allá del diagnóstico

El párkinson es un trastorno neurodegenerativo en el que influyen factores genéticos y ambientales, donde entre el 10 % y el 15 % de los casos están directamente relacionados con la genética, mientras que el resto responde a una combinación de variables que se siguen estudiando.

Sin embargo, su impacto en la vida cotidiana es profundo. Aproximadamente el 50 % de las personas con párkinson experimentan depresión y cerca del 40 % ansiedad, condiciones que muchas veces pasan desapercibi-

das o no se atienden.

Para Myrella, estos efectos no solo afectan a quien vive con la enfermedad, sino también a quienes acompañan. “No es solo cuidar, es aprender todos los días, entender lo que está pasando y lidiar con lo emocional”, explica.

Díaz coincide en que el rol del cuidador es fundamental, pero frecuentemente invisibilizado. “Por eso es clave brindar información y apoyo también a quienes están en ese proceso”, dice.

Destaca que la fundación cuenta con una línea de ayuda (1-800-4PD-INFO [473-4636], opción 3) y un servicio de chat en el que profesionales brindan orientación directa tanto a pacientes como a familiares, resolviendo dudas sobre síntomas, tratamientos y cuidado diario.

Para Myrella, este tipo de acompañamiento ha

sido clave. “A veces tienes dudas muy concretas y no sabes a quién acudir. Poder hablar con alguien que te orienta te da mucha tranquilidad”, afirma.

Cerrar la brecha

La poca información en español fomenta las

brechas en el acceso y la cobertura de salud, lo que lleva a una progresión más rápida de la discapacidad, una mayor posibilidad de cambios cognitivos y una peor calidad de vida.

Por eso, la Parkinson's Foundation ha impulsado estrategias para acercar

información y recursos a la comunidad hispana, desde materiales - como pódcast, videos, webinars y librerías - hasta programas de acompañamiento y educación, alojados en parkinson.org/espanol.

“El objetivo es reducir las barreras de acceso a la información y fomentar una mayor participación en investigación”, explica Díaz, quien subraya la importancia de construir una atención más inclusiva.

Para Myrella, contar con este tipo de herramientas ha hecho una diferencia. “Tener información clara, en tu idioma, cambia todo. Te da un poco de control en medio de algo que no lo tiene”, afirma.

Su experiencia con la fundación también la llevó, junto a su padre, a participar en una campaña nacional de concientización impulsada por la Parkinson's Foundation, en la que comparten su historia para visibilizar los retos que enfrentan las familias hispanas y encontrar respuestas.

“Queremos que otras personas no se sientan solas, que sepan que hay información y apoyo”, señala Myrella, quien considera que hablar abiertamente del párkinson es una forma de reducir el estigma y acercar a más personas a un diagnóstico y atención oportunos.



Vinh Tran, DDS

NUESTROS SERVICIOS:

- Exámenes completos y Emergencias
- Limpieza Regular y Profunda
- Rellenos y Blanqueamiento
- Tratamientos de Conductos
 - Coronas y Puentes
- Implantes y Dentaduras Parciales

Siempre aceptamos nuevos pacientes! Entra para un examen completo o de emergencia, hablaremos de sus necesidades de salud oral, y cómo podemos ayudarle mejor.

Si las citas no son realmente su estilo, de igual forma los pacientes siempre son bienvenidos!

Trabajamos con una gran variedad de seguros!

6408 SEVEN CORNERS PLACE, STE. D
FALLS CHURCH, VA 22044
(703) 237 6703 • www.vinhtrandds.com

Jueves, Viernes, Sabados 9 am to 4 pm



La IA mejora la precisión en los diagnósticos médicos pero carece de razonamiento crítico

la IA aún no está preparada para tomar decisiones médicas sin la supervisión constante de un profesional humano.

REDACCIÓN CIENCIA / EFE

Aunque los chatbots de inteligencia artificial (IA) utilizados en la atención médica suelen acertar el diagnóstico cuando disponen de la información clínica completa, siguen mostrando deficiencias importantes cuando tienen que diagnosticar con poca información o cuando tienen que hacer un diagnóstico diferencial.

Según un estudio publicado este lunes en JAMA Network Open y realizado por investigadores de la incubadora de innovación MESH de la red de hospitales de Boston Mass General Brigham (Estados Unidos), la IA aún no está preparada para tomar decisiones médicas sin la supervisión constante de un profesional humano.

El equipo llegó a esta conclusión tras evaluar 21 de los modelos de lenguaje grandes (LLM) más avanzados del mercado -entre ellos GPT-5, Grok 4, Claude, DeepSeek y Gemini- mediante una metodología específica desarrollada para evaluar la competencia clínica de estos modelos de IA.

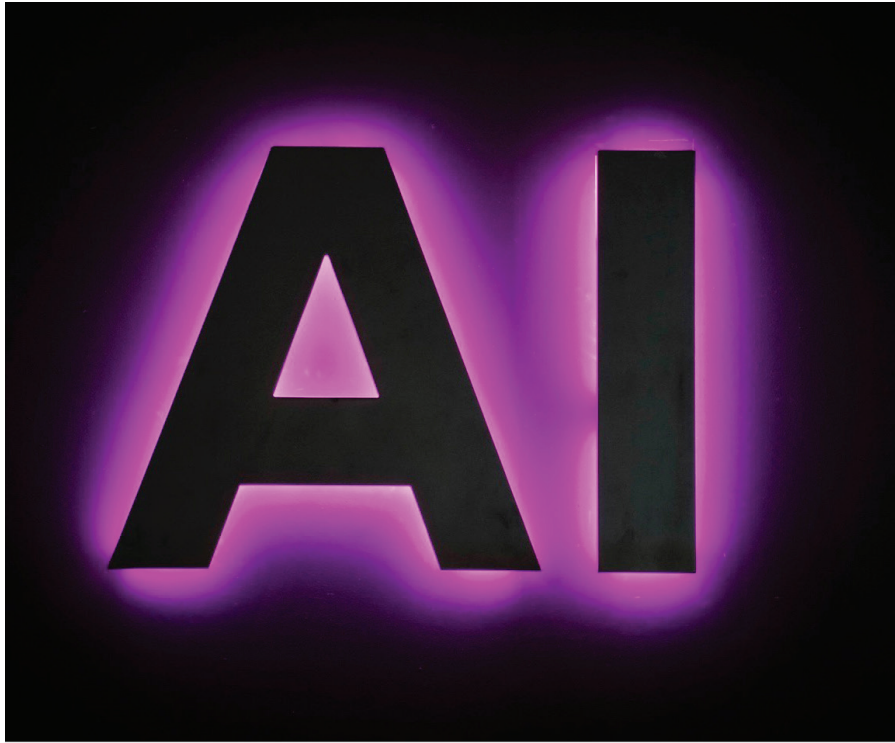
Los investigadores pi-

dieron a los 21 modelos de IA que actuaran como médicos en una serie de escenarios clínicos y comprobaron que los LLM a menudo fallan al navegar por los estudios diagnósticos y al proponer una lista comprobable de diagnósticos potenciales o "diferenciales".

Aunque todos los LLM probados llegaron a un diagnóstico final correcto más del 90% de las veces cuando se les proporcionó toda la información pertinente en el caso de un paciente, obtuvieron consistentemente un desempeño deficiente en los pasos iniciales del proceso diagnóstico, impulsados por el razonamiento.

"Pese a las continuas mejoras, los modelos de lenguaje grandes estándar no están listos para un despliegue de grado clínico sin supervisión", concluye Marc Succi, director ejecutivo de la Incubadora MESH en Mass General Brigham y autor correspondiente del trabajo.

"Los diagnósticos diferenciales son fundamentales para el razonamiento clínico y subyacen al 'arte de la medicina' que la IA no puede replicar actualmente", subraya el investigador quien añade que, por ahora, la IA solo sirve para "aumentar, no reem-



La IA aún no está preparada para tomar decisiones médicas sin la supervisión constante de un profesional humano.

FOTO: EFE

plazar, el razonamiento del médico, siempre que todos los datos relevantes estén disponibles, lo cual no siempre es el caso".

Una metodología para evaluar los LLM

El equipo desarrolló la medida PRIME-LLM para evaluar la competencia del modelo de IA a la hora de proponer diagnósticos potenciales, hacer las

pruebas adecuadas, llegar a un diagnóstico final y gestionar el tratamiento.

La puntuación de PRIME-LLM, además, refleja con exactitud cuando los modelos funcionan bien en un área pero mal en otra y no ofrece una puntuación promedio que podría ocultar sus debilidades, apuntan los investigadores.

El estudio comparó 21

LLM de propósito general, incluyendo los últimos modelos de ChatGPT, DeepSeek, Claude, Gemini y Grok y su capacidad para trabajar en 29 casos clínicos publicados.

Para ello, proporcionaron información a los modelos gradualmente, empezando por aspectos básicos como la edad, el sexo y los síntomas del paciente antes de añadir los hallazgos del examen físico y los resultados de laboratorio.

El desempeño de los LLM en cada etapa fue valorado por evaluadores que eran estudiantes de

medicina, y estas evaluaciones se utilizaron para calcular las puntuaciones generales PRIME-LLM de los modelos.

Los investigadores descubrieron que los LLM eran buenos produciendo diagnósticos finales precisos pero que todos fallaban al producir un diagnóstico diferencial (más del 80% de las veces).

"Observamos que son excelentes para nombrar un diagnóstico final una vez que los datos están completos, pero tienen dificultades en el inicio abierto de un caso, cuando no hay mucha información", aclara Arya Rao, autora principal, investigadora de MESH y estudiante en la Facultad de Medicina de Harvard.

Un barómetro de la industria

El estudio, que también sirvió como barómetro de la rápida evolución de la IA, constató que los modelos lanzados más recientemente superaron generalmente a los modelos más antiguos, lo que demuestra que mejoran constantemente.

En la escala PRIME-LLM, las puntuaciones de los modelos oscilaron entre el 64% para Gemini 1.5 Flash y el 78% para Grok 4 y GPT-5.

Además, el estudio confirmó que la precisión de todos los LLM mejoraba sustancialmente cuando se incorporaban datos no textuales.

Your Oral Health Begins With a Beautiful Smile

Por más de 20 años, nuestro dedicado equipo de profesionales dentales ha brindado servicios de alta calidad, desde limpiezas y blanqueamientos hasta tratamientos avanzados, a los residentes de Rockville, Gaithersburg, Bethesda, Silver Spring y áreas circundantes. Descubre la belleza de tu sonrisa saludable, ¡porque mereces lo mejor!

¡Confíe en nosotros para el cuidado dental de toda su familia!

- Pediatría y Geriátrica
- Cuidado Oral Integral y Preventivo
- Obturaciones y Tratamientos de Conducto
- Dentaduras y Puentes
- Carillas y Coronas
- Implantes
- Invisalign

* Aceptamos la mayoría de los planes de seguro.

New Patients
\$50 OFF
First Visit

New Patients
FREE
Consultation

New Patients
FREE
2nd Opinion

New Patients
FREE
Dental Care Pk

SMILEY DENTAL CARE

Please call: (301) 984-1095
TO SCHEDULE YOUR DENTAL CARE APPOINTMENT

TOTAL DENTAL CARE
Dentista Familiar y Cosmética
Dr. Linh Anthony Nguyen, D.D.S., P.C.

CORONAS, PUENTES, DENTADURAS, EXTRACCIONES, ROOT CANAL, IMPLANTES, COSMETICA DENTAL, TRATAMIENTO DE ENCIAS.

ORTODONCIA:
FRENILLOS PARA NIÑOS Y ADULTOS
SERVICIO DE EMERGENCIAS
Aceptamos la mayoría de seguros y Medicaid. Financiamiento a 12 meses sin intereses con crédito aprobado.

PACIENTES NUEVOS
Limpieza
\$60

Incluye: Exámen y consulta. Chequeo del cancer bucal 4 Rayos X (bitewing) Precio Regular \$200. Sólo pago en efectivo. No válido con seguro para terceros.

703-256-1183
5017-B Backlick Rd.
Annandale, VA 22003

Abrimos hasta tarde los sábados y domingos.



El legado de una leyenda japonesa

Nissan GT-R: potencia, precisión y mística en cuatro ruedas

**WASHINGTON
HISPANIC/
AUTOGUIA**

Cuando se habla de máquinas que dejaron una huella imborrable en la cultura automotriz, el Nissan GT-R ocupa un lugar privilegiado. No es solo un auto rápido; es un símbolo. Representa la capacidad japonesa para reinterpretar la alta ingeniería y convertirla en algo visceral, impredecible y perfectamente emocionante. Desde su nacimiento dentro de la línea Skyline hasta su con-

solidación como superdeportivo global, el GT-R ha desafiado convenciones, rivales y expectativas. Su historia no está hecha únicamente de cifras, sino de sensaciones, desafíos y una filosofía clara: la velocidad es una ciencia, pero también un arte.

El GT-R moderno, presentado en 2007, rompió con la tradición del apellido Skyline para transformarse en un modelo independiente. Esta decisión reflejó una intención contundente: posicionar al vehículo no solo como un sedán deportivo evolucionado, sino como un competidor

directo de los superautos europeos más prestigiosos. Y lo logró desde el primer día. La prensa especializada lo bautizó "Godzilla", un apodo que acompañó al auto desde los años 90 y que volvió a cobrar fuerza ante la contundencia de su desempeño.

Uno de los elementos más impactantes del GT-R es su motor VR38DETT, un V6 biturbo de 3.8 litros ensamblado de manera artesanal por los "Takumi", maestros motores que construyen cada unidad a mano. Esta práctica le da un carácter único al vehículo, una sensación

de individualidad que muy pocos modelos de producción masiva pueden igualar. Con potencias que han evolucionado desde los 480 hasta más de 600 caballos en ediciones especiales, el GT-R ha demostrado que un motor compacto, bien diseñado y sobrealimentado puede derrotar a configuraciones más grandes y exóticas.

Pero el GT-R no es solo un motor poderoso. Su verdadera magia está en la integración total de sistemas. La tracción integral ATTESA-ETS, gestionada de forma electrónica, permite distribuir el torque de

manera instantánea entre ejes, otorgando un agarre que parece desafiar las leyes físicas. A eso se suma el sistema de control de estabilidad, una caja de doble embrague de seis velocidades extremadamente rápida y una suspensión adaptativa desarrollada para absorber irregularidades sin sacrificar precisión. En conjunto, estos elementos logran un equilibrio que combina brutalidad con refinamiento.

El diseño del GT-R también contribuye a su identidad. Es agresivo, anguloso, sin concesiones estéticas gratuitas. Cada línea tiene

una función, desde los canales de aire que reducen la resistencia hasta las protuberancias laterales que mejoran la refrigeración y el apoyo aerodinámico. No pretende ser elegante, sino intimidante, y en esa sinceridad radica su encanto. Dentro del habitáculo, el foco está puesto en el conductor: una consola central con información extensa sobre la mecánica, asientos deportivos envolventes y materiales que combinan resistencia con deportividad.

A lo largo de los años, el

UN ÍCONO QUE REDEFINE LA VELOCIDAD

GT-R: la obra maestra que desafió a los superautos

>Cont.1

GT-R ha sido protagonista de infinidad de duelos en pistas y calles. Su reputación se fortaleció no solo por la velocidad pura, sino por su capacidad para mantenerla en terrenos donde rivales más caros sufrían. El auto ofrecía tiempos de vuelta comparables con productos de Ferrari, Porsche o Lamborghini, pero a una fracción del precio. Esta ecuación lo convirtió en la elección predilecta de entusiastas de la ingeniería y pilotos aficionados que buscaban rendimiento sin compromisos.

Sin embargo, no todo ha sido constancia. El mercado automotriz cambió, las regulaciones ambientales se intensificaron y la electrificación se volvió un eje central. Desde hace varios años se especula sobre el futuro del GT-R y sobre

la forma que adoptará la próxima generación. ¿Un híbrido? ¿Un eléctrico? ¿Una combinación de ambos mundos? Nissan ha mantenido silencio, pero dejó claro que, cuando llegue, deberá respetar el espíritu del modelo: ser un vehículo que cree nuevas reglas en lugar de seguirlas.

El GT-R también se convirtió en parte de la cultura popular: videojuegos, películas, coleccionistas y comunidades enteras giran en torno a él. Su presencia en la saga "Rápidos y Furiosos" y en títulos como Gran Turismo reforzó la idea de que no es simplemente un auto, sino un fenómeno global. Esto contribuyó a formar una mística a su alrededor, un sentido de pertenencia entre sus fanáticos. Quien conduce un GT-R no conduce solo un producto, sino un legado.



Nissan GT-R: el superdeportivo que nació para vencer

FOTO: NISSAN

Otro aspecto que merece mención es la facilidad de modificación. El VR-38DETT es uno de los motores con mayor tolerancia al incremento de potencia, y existen preparaciones que superan los mil caballos sin perder fiabilidad estructural. Esta capacidad para

crecer lo volvió un favorito en competencias de drag, time attack y preparaciones extremas. La idea de que un auto "de serie" pueda alcanzar cifras tan descomunales alimenta la

leyenda de "Godzilla".

Hoy, mientras el mundo se mueve hacia nuevas tecnologías y redefine lo que significa un superdeportivo, el Nissan GT-R continúa ocupando un lu-

gar especial. Representa una época en la que la fuerza mecánica y la inteligencia electrónica alcanzaron un punto de encuentro casi perfecto. Es una obra que sigue viva, que inspira, que ruga y que deja claro que, incluso en un futuro electrificado, siempre habrá espacio para máquinas diseñadas con pasión y precisión.

El GT-R no fue creado solo para correr rápido, sino para demostrar que la innovación también puede ser emocional. Por eso sigue siendo un símbolo. Por eso sigue siendo una leyenda. Y por eso, cuando vuelva en una nueva forma, el mundo entero volverá a mirar hacia Japón para ver qué monstruo sale esta vez del garaje.

■ TECNOLOGÍA AUTOMOTRIZ

El BMW que cambia de color



EL BMW iX Flow cambia de color.

FOTO: BMW

AUTOGUÍA/ WASHINGTON HISPANIC

El BMW iX Flow, presentado en 2022 como prototipo, revoluciona el concepto de personalización automotriz al incorporar una carrocería con tecnología de tinta electrónica capaz de cambiar de color. Gracias a este sistema —similar al de los lectores electrónicos— el vehículo puede alternar entre distintos tonos a voluntad del conductor.

Más allá del efecto estético, esta innovación abre la puerta a una nueva dimensión en eficiencia: adaptar el color del vehículo para reflejar luz o absorber calor, según el clima, optimizando el consumo energético. Si bien el iX Flow no está disponible comercialmente, representa una visión futurista del automóvil, donde el diseño se vuelve dinámico y funcional.

Este prototipo invita a imaginar un escenario donde los coches no solo se compran en un color fijo, sino que

se transformen acorde a las necesidades del momento, marcando un hito en la evolución del diseño automotriz.

BMW anticipa que, en versiones futuras, esta tecnología podría servir para indicar el estado de carga, mejorar la visibilidad del auto o incluso adaptarse al tráfico. Aunque por ahora sigue siendo un experimento, el concepto deja claro que la estética automotriz está entrando en una era en la que el color ya no será una decisión fija, sino una función más del vehículo.

Andy's

Auto Parts

10%
DESCUENTO
**Clientes nuevos
y regulares**

No valido para Tiendas & No ordenes especiales de partes!

Vendemos partes usadas de autos para todo tipos de autos domésticos e Importados, desde llantas, aros, partes del chasis, drive trains, motores, transmisiones, etc.

Tambien vendemos baterías re-manufacturadas.

Si usted lo necesita, nosotros se lo conseguimos!

Venga a visitarnos para todas sus necesidades de partes de autos!

Andy's Auto Parts

4551 Tanglewood Drive, Bladensburg, MD 20710

301-277-7100

CLASIFICADOS

www.washingtonhispanic.com

VENTA

SERVICIO

CLASIBIENES

EMPLEOS

VARIOS

OTROS SERVICIOS

PARA COLOCAR ANUNCIOS



FAX 202-667-8902



TELEPHONE 240-450-1779



8630 Fenton St. Suite 518 Silver Spring MD 20910

HORA DE CIERRE miércoles 5:00

ANUNCIOS PREFERENTES

La veracidad del contenido en los anuncios publicados son responsabilidad del anunciante. Errores en los anuncios deben ser notificados en 48 horas.

Your Oral Health Begins With a Beautiful Smile



Por más de 20 años, nuestro dedicado equipo de profesionales dentales ha brindado servicios de alta calidad, desde limpiezas y blanqueamientos hasta tratamientos avanzados, a los residentes de Rockville, Gaithersburg, Bethesda, Silver Spring y áreas circundantes. Descubre la belleza de tu sonrisa saludable, ¡porque mereces lo mejor!

¡Confíe en nosotros para el cuidado dental de toda su familia!

- Pediatría y Geriátrica
- Cuidado Oral Integral y Preventivo
- Obturaciones y Tratamientos de Conducto
- Dentaduras y Puentes
- Carillas y Coronas
- Implantes
- Invisalign

* Aceptamos la mayoría de los planes de seguro.

New Patients
\$50 OFF
First Visit

New Patients
FREE
Exam & X-Rays

New Patients
FREE
2nd Opinion

New Patients
FREE
Dental Care Pk



MILEY DENTAL CARE

Please call: (301) 984-1095
TO SCHEDULE YOUR DENTAL CARE APPOINTMENT

Dry Cleaner

Necesita una persona para

PLANCHAR CAMISAS Y DRY CLEANING

que tenga experiencia.

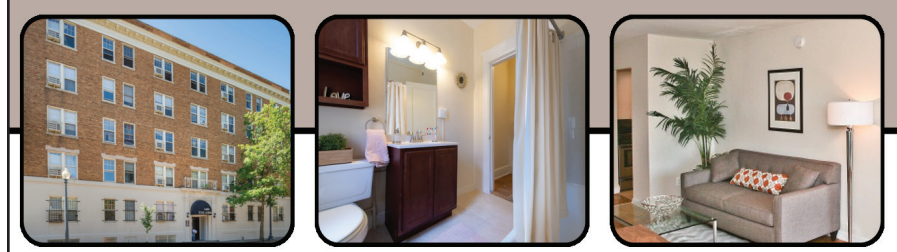
Lunes, Miércoles, Jueves y Sábado

Aplicar en persona o textear

5511 Connecticut Ave. NW - Washington, DC

(703) 395 8949

APARTAMENTOS DE VAN METRE EN WASHINGTON, D.C.



The Asbury

🛏️ Apartamentos tipo estudio y de un dormitorio

📍 1460 Irving St NW, Washington, DC 20010

Pershing House

🛏️ Apartamentos tipo estudio, de uno y dos dormitorios

📍 3701 16th St NW, Washington, DC 20010

PROGRAME UNA VISITA PERSONALIZADA



- Electrodomésticos de bajo consumo energético
- Se admiten mascotas
- Acceso seguro
- Pisos de madera



AYUDANTES DE ALBAÑILES



- Trabajo ofrece seguro de salud gratis y pensión de retiro
- Con Autorización para trabajar en los Estados Unidos

Ayudantes
\$26/h

Para más información llamar a Jenny
703-923-9440
jenny@lortonstone.com | gabriela@lortonstone.com



Cheesesteak Mike's in white Oak MD Needs a

KITCHEN HELPER

with experience

Some English is required

Wednesday to Saturday

1022 New Hampshire Ave
Silver Spring MD 20903

(301) 370 4569



MOLLY MAID BUSCA

MAIDS/HOUSEKEEPERS

TIEMPO COMPLETO * LUNES A VIERNES NO NOCHES, NO FINES DE SEMANA Y NO FERIADOS

- Excelente Pago y Propinas
- Entrenamiento pagado • Ambiente familiar

CARRO DE LA EMPRESA PROPORCIONADO

PAGO PROMEDIO DE \$16 a \$23 POR HORA

Ofrecemos todos los productos de limpieza, equipos y transporte desde y hacia las casas de clientes. ¡No necesita su coche! ¡Ven a visitarnos, te esperamos!

LLAMA PRIMERO PARA PROGRAMAR UNA CITA (301) 841-9292

envíe JOBS al siguiente código QR o al **301-450-5854**



2944 Patrick Henry Drive STE 28 Falls Church, VA 22044

EMPLEOS

Cafe Necesita
**CAJERO,
PREPARADOR
DE SANDWICHES**
Lunes a Viernes
7am- 3:30 pm
McLean, VA
Llamar al
571-217-1274

ESTAMOS CONTRATANDO
PERSONAS
PARA TRABAJAR EN
SUPERMARKET
Requisitos: inglés básico
Horario flexible
Buen ambiente laboral
APLICAR EN PERSONA
736 Rockville Pike
Rockville, MD 20852
o llamar al (301) 838 3031

**PROFESORAS
Y ASISTENTES**
Se Necesitan
Profesoras graduadas
en Educación Inicial
(Infantes hasta 5 años)
Se requiere inglés básico
también se acepta título
en psicología en su país o
en Estados Unidos y CDA

DRY CLEANER
está contratando
personal para
•PLANCHADORES
DE CAMISAS Y
•DRY CLEAN
•COSTURERA
Tiempo completo
Tener experiencia
5 días a la semana
5091 Nicholson Lane
Rockville, MD
(301) 468 7303
costurera con experiencia

TAI PHAT WHOLESALERS IS HIRING
**WAREHOUSE
WORKERS**
Will provide training - Speak basic English
Please call for the interview
1200 Hampton Park Blvd, Suite 300
Capitol Heights, MD 20743
301-501-5929

Se Necesita
UNA SEÑORITA
para el mostrador tiene que
hablar inglés y español,
tener conocimientos para
manejar una computadora.
URGENTE
Tiempo completo, 8:00 a.m. - 4:30 p.m.
Llamar al
(202) 362 6681
8 a.m-5 p.m.
Preguntar por Joe o Tina
Solo personas serias

SE BUSCA
PLANCHADOR DE
CHAQUETAS,
PANTALONES Y CAMISAS
Y UNA PERSONA PARA EL
MOSTRADOR.
LOOKING FOR JACKET,
PANTS AND SHIRT PRESSER
WITH EXPERIENCE AND ONE
PERSON FOR THE COUNTER.
Hyattsville, MD
(443) 848 6267

BUEN SALARIO
con vacaciones pagadas
Para escuela infantil
Por favor llamar a Alba Rivera al:
(703) 474-9429
Dejar mensaje si no contesta

SE NECESITA
**AYUDANTE
DE DELI**
In Capitol Heights, MD
Para preparar sandwiches,
limpiar y otras tareas
Por favor llamar y dejar
mensaje o texto al
(847) 530 5482

CARPINTEROS Y PINTORES
Estamos buscando carpinteros y
pintores con experiencia.
Pago de \$25.00 a \$30.00 por hora
Para trabajos de interior y exterior.
Se requiere saber trabajar en escalera.
Posición de tiempo completo.
5680 King Centre Dr, Alexandria, VA 22315
703-995-2255

MAESTRO JOSÉ DE LEÓN

- *Amarre de amor eterno
- *Uniones, dominios
- *Fertilidad
- *Impotencia sexual
- *Sanación de enfermedades
- *Problemas legales
- *Aumentar ganancias
- *Eliminación de brujería y males
- *Encontrar trabajo
- *Limpias y purificaciones

11230 Grandview Ave. , Suite 8 Wheaton, MD 20902
301-509-2907



**CHOFERES DE CAMIONES
DUMP TRUCK CDL**
EXPERIENCIA
MIN 3 AÑOS
PARA PROYECTOS
DE CONSTRUCCIÓN
DE CAMINOS Y
UTILIDADES
MARYLAND & VIRGINIA
EXCELENTE
PAGO
Llama al **(703) 677 7665**



DRY CLEANER
Está buscando
UNA PERSONA
para el mostrador
(counter)
Y OTRA PERSONA
para costura.
Necesitan tener
experiencia y hablar inglés.
Crofton, MD
443-996-5704

Restaurante
necesita
DISHWASHER
Part Time 5-9PM
No es necesario
Inglés
Llamar o enviar
texto al
301-346-8884

Dry Cleaning está buscando
PERSONAL PARA TINTORERÍA
(cerca de George Mason University)
Estamos contratando:
• Planchadores de camisas (2)
• Planchador/a de pantalones
• Planchador/a de sacos/blusas
• Operador de máquina de dry clean
Horario: 7am-3pm, 5 días/semana (horas extra disponibles)
Buen pago y buen ambiente
Experiencia requerida
Inicio: 27 de abril o 4 de mayo
Llama o envía texto: 703-298-5579

Se necesita
SECRETARIA
para trabajar en
agencia de viajes,
en Takoma Park, MD.
Para mas información
llamar al
202 607 1699

VANESSA
MASAJES RELAJANTES
24 HORAS
Masajes para
caballeros
Columbia Pike/
Arlington/ Falls
Church, VA
703-867-1707



Tienes problemas con el Alcohol?

Alcoholicos Anónimos
Te puede ayudar.

Llamanos al 301-557-0561

Youtube: podcast informativo de AA.Md.
www.aahispanomaryland.org



TRS Cleaners Necesita

PANCHADOR DE CAMISAS

para una lavandería
Media tiempo y tiempo completo

Se necesita experiencia

139 Bowie Rd
Laurel MD 20707

240-713-0738

RUMMAGE SALE: RUMMAGE SALE

Come shop the annual St. Patrick's Episcopal Church Rummage Sale on Saturday, April 18 from 8am - 1pm at 4701 Whitehaven Parkway NW/Washington DC 20007 in the Gym. Shop a huge selection of clothes for all ages, jewelry, purses, books/CDs/vinyl records, art, toys/games/puzzles, sports equipment and housewares at bargain prices.

Plenty of street and garage parking.

VENTA DE GARAGE

Venga a comprar en la venta annual de la Iglesia Episcopal St. Patrick's Sábado, 18 de abril de 8am - 1pm

4701 Whitehaven Parkway NW, Washington, DC 20007 (Gimnasio de la Escuela)

Selección de ropa para todas las edades y en toda talla, joyería, pulseras, libros, discos CDs/vinyl, artesanías, juguetes, juegos, y equipo Deportivo y artículos para el hogar a precios de rebaja.

Espacio para estacionar vehículos en la calle y en garage.

BABES BOYS TAVERN SOLICITA COCINERO

Con experiencia en comida americana

\$17/hora

Interesados presentarse en 15903 Marlboro Pike Upper Marlboro, MD 20772 miércoles-domingo 40 horas semanales

Requisito: Ser responsable

(240) 585 0152

Preguntar por Mario

Silver Spring entre Colesville Rd. y Randolph Rd.

RENTO

basement amplio a personas responsables y sin vicios

Un cuarto, Con cocina y baño privado, salida independiente Muy cerca de shopping malls y transportación Personas interesadas llamar al Sr. Rufino Fuentes:

(202) 255 1765

NW Washington, DC

SE RENTA un cuarto

semi amoblado en casa p/ 1 persona sola, responsable y sin vicios, en Columbia Heights

Cerca de Metro Columbia Heights, parada de buses y zona comercial.

Llamar al número:

202-210-9149
202-520-5284

Washington D.C.

RENTO

un cuarto amplio con baño privado a persona sola sin vicios y responsable

En la calle 15 St. NW Washington, DC

Llamar al **(202) 436 1085**

DISPONIBLE INMEDIATAMENTE

WASHINGTON, DC, NW

RENTO

basement/apartamento con 2 habitaciones

Utilidades incluidas Cerca de transportación Aire central

Parqueo en la calle Entrada independiente

Llamar al **(202) 487 4634**

Se busca **MECÁNICO**

con experiencia en automóviles

Tiene que saber diagnosticar con scanner y saber de electricidad automotriz. Pago competitivo

Para más info, Llame al **(571) 354 5397**

Annandale, VA

Se busca **UNA MUJER**

para vivir en casa y cuidar una señora mayor

de lunes a viernes. Hay opción de vivir en casa fija sola o con su niño y no pagar renta. Orilla de Colesville MD. Llamar al **301-356-5140**

VENTA/RENTA CASAS

HYATTSVILLE: Vendo casa con Buen Terreno, 4 cuartos, 2 banos con basement. Llamar o enviar texto al **202-487-1037.**

SILVER SPRING: Vendo casa lista para vivir con basement cerca a todo. Informes al **(301) 960-3456.**

WASHINGTON DC: Rento casa con Amplio parqueo privado, basement, 4 cuartos, banos y 2 cocinas. Llamar o textear al **(571) 308-3654**

SE NECESITA AYUDANTE

para compañía de piscinas

Preferible con inglés básico posición disponible inmediatamente

Llamar en inglés para más información.

(301) 565 3981

Oficina en Silver Spring, MD

NO NECESITA EXPERIENCIA

RENTO APARTAMENTOS

3 cuartos en la calle Kalorama en DC y otro apartamento de 2 cuartos en la cuadra 14th in DC.

Interasados por favor llamar al **(301) 257 5549**

RENTO UN APARTAMENTO

De una habitación con todas la utilidades incluidas, buena ubicacion cerca de la estación de metro de Takoma Park y terminal de buses

Washington DC

Llamar al **(202) 291 4258**

RENTA

Se renta cuarto en casa de familia para una oh 2 personas utilidades , incluidas, a pocas cuadras de Georgia ave y Dennis ave personas responsables y sin vicios para más información llamar **(202)300-3236**

Washington, DC

RENTO

una habitación en casa de familia a persona sola

Entrada independientes, utilidades incluidas

Cerca de la parada de buses, Metro y Walmart de la Georgia Ave.

Llamar a Sra. Cruz: **(202) 213 5966**

RENTO

3 cuartos en una Townhouse ubicado en Chantilly, VA 20152

\$700 por el cuarto y \$1,200 por el master room.

Tiene ducha y baño privado

703-843-7271

HOUSE FOR RENT

3 Full bedrooms, 1 den, 2 bathrooms.

Located in Springfield VA Big deck and a shed on the back

No HOA

Interested? please call Text please **571-456-0874**



Why risk it?
Manejar buzzed es manejar drunk.

